

La Voz de Asturias

DIARIO DE INFORMACION

FRANQUEO
CONCERTADO

Año VI.—Núm. 1.630

Apartado de Correos núm. 29

Miércoles, 11 de Julio de 1928

Redacción y Admón. Gil de Jaz, 3-OVIEDO

Precio: 10 cts.

LA SITUACION POLITICA

Se hace la adjudicación de las obras de reparación del Palacio de los Condes de Toreno, residencia de los presidentes de Audiencia de Oviedo

LA JUNTA DE GOBIERNO

El próximo día 17 se reunirá la Junta de gobierno de la Asamblea Nacional.

LA SECCION DE LEYES POLITICAS

Hoy se reunió en la Asamblea la sección de leyes políticas, continuando el estudio de la parte jurídica del Estatuto de Prensa.

LA SALUD DE SANTIAGO ALBA

Ha circulado la noticia de que el ministro don Santiago Alba se halla enfermo en París de bronconeumonía.

Prece que el rumor carece de fundamento.

El señor Alba sufrió durante el invierno una afección gripal, pero se encuentra totalmente restablecido, proponiéndose salir para Biarritz, donde pasará el verano.

DISPOSICIONES OFICIALES

La "Gaceta" publica las siguientes:

Tratado de conciliación, arbitraje y arbitraje con Suecia, firmado en Madrid en 26 de Abril del año actual.

Nombrando vocal nato del Consejo de Economía Nacional, al presidente de la Junta Superior del Catastro.

Nombrando miembro de la Asamblea Nacional, a don Enrique Castillo Manrique de Lara.

Concediendo el reintegro en el cuerpo de Prisioneros, al oficial don Mariano Etreos Benito.

Disponiendo que las obras que hayan de realizarse para el abastecimiento de aguas y recogida de residuales en inmuebles del Estado, usufructuados por el ramo de Guerra, cuyo presupuesto no exceda de 50 mil pesetas, podrán autorizarse por los capitanes generales y el jefe

superior de las fuerzas de Marina, pasando estas cifras al Ministerio de la Guerra.

Aprobando el proyecto que lleva a la declaración autorizando determinadas expropiaciones forzadas para obras en proyecto y en concurso y que se podrá optar a la anterior legislación con arreglo a las presentes instrucciones.

Recargando en la Aduana, por liquidación de derechos de arancel, las mercancías importadas y exportadas durante la quincena siguiente a los diez días primeros del mes actual.

Dicho recargo será del 17,06 por ciento.

Nombrando a Agustín García de Diego, profesor de Física y Química de la Escuela Normal de Maestros de la Laguna.

Disponiendo que a partir de primero de Agosto próximo será necesario para toda exportación de cochinilla un certificado de calidad que acredite que todas las expediciones comprendidas en el mismo han sido reconocidas por la Junta municipal fito-patológica de calidad de la Aduana o puerto por donde la exportación se realice.

Convocando concurso entre maestros y maestras de Normales, procedentes de la Escuela de Estudios Superiores del Magisterio, para proveer siete plazas de inspectores y otras siete de inspectoras de primera enseñanza.

También publica una Real orden aprobando la adjudicación provisional de la subasta de las obras de reparación que han de realizarse en el Palacio de los condes de Toreno, residencia de los presidentes de la Audiencia de Oviedo, a don Valentín Zubizarreta, por la cantidad de 94.462 pesetas con ocho céntimos.

LA FIESTA DE LOS TOROS

En la corrida de Pamplona escuchan formidables broncas "Niño de la Palma" y "Cagancho"

EN PAMPLONA

Cuarta corrida de feria. El lleno es imponente. Se lidiaron toros de Encinas, bonitos de presentación.

Al hacer el pase las cuadrillas se ovaciona a "Cagancho".

Primero.—"Niño de la Palma" veroniquea mal.

Hace una faena medrosa y distanciada. Una estocada baja. (Bronca.) Ocho intentos de descabello. (Bronca enorme.)

Segundo.—"Cagancho" veroniquea bien.

Hace una faena buena, artística y de cerca. Una estocada corta delantera. (Palmas y pitos.)

Tercero.—"Gitano de Triana" lancea sin entusiasmar.

Hace una faena por bajo. Despacha de media estocada superior. (Muchas palmas.)

Cuarto.—Cayetano es abuchado al lancear.

Trastea distanciado. Tres pinchazos huyendo. (Pita enorme.) Una estocada baja. (Bronca formidable.)

Quinto.—"Cagancho" veroniquea soso.

Hace una faena de muleta incolora, desconfiada.

El público se indigna. La protesta es enorme.

Una estocada hasta el puño muy ladeada. (Pita formidable. Ovación al toro en el arrastre.)

Sexto.—"Gitano de Triana" veroniquea con valor enorme.

La faena de muleta es tranquila y artística. Media estocada buena. Un pinchazo. Otra media estocada. (Pitos.)

Los matadores desfilan en medio de una bronca inenarrable.

LOS TOREROS HERIDOS

Madrid.—A las 9,15 de la mañana llegó a Madrid el diestro "Armillita Chico", acompañado de su cuadrilla.

Desde la estación se trasladó a su domicilio.

El doctor Segovia le reconoció la herida, situada en el muslo derecho. Tiene diez centímetros de extensión y cuatro de profundidad.

"Armillita Chico" no podrá torear hasta el día 22, que deberá hacerlo en San Sebastián.

El pleno de la Diputación

El empréstito para caminos vecinales

Madrid.—Hoy ha celebrado sesión extraordinaria el pleno de la Diputación.

Se examinó el único pliego presentado al concurso para contratar el empréstito con destino a la construcción de caminos vecinales.

El pliego era del Banco Español de Crédito.

Fue rechazado.

Seguramente la operación se concertará con el Banco de Crédito Local.

COMENTARIOS DE LA PRENSA

Se abre en el Instituto de Previsión una información pública, en que se trata de estudiar un régimen que permita asegurar el riesgo de vejez a las clases económicas débiles

NUEVO ATAQUE A NUESTRAS PRODUCTOS

Madrid.—Todos los productos españoles que se exportan a Norteamérica—comenta hoy "El Sol"—van sufriendo, por turno, el desleal boicot de los poderosos "trusts" de allá.

Tuvieron su hora los vinos de Jerez y otros vinos españoles, de marcas mundialmente famosas y aceptadas, cuando hace muchos años se les impuso la obligación de análisis cuantitativos, que solamente podían certificar determinados Laboratorios, taxativamente marcados en los reglamentos. Le llegó luego la vez al pimentón murciano y vino después el caso de las uvas de Almería, consistente en la invención de la "mosca del Mediterráneo", travieso diptero cuya intensidad de reproducción parece algunos años subordinada a la abundancia o escasez de las cosechas de California.

Ahora parece ser el momento de las drogas medicinales, y para inaugurar la serie se ha elegido el cornesuelo de centeno.

Las casas yanquis más fuertes en el comercio de droguería y en la fabricación de productos farmacéuticos, se han unido para expulsar el español, que por su indiscutible superioridad, casi acaparaba el mercado, y como el cornesuelo ruso es tan defectuoso, los mismos hombres de ciencia de los Estados Unidos han dado la voz de alarma, denunciando a las autoridades la codicia de alguno de sus compatriotas.

Aunque esté caso no sea sino uno más en la serie de ataques que sufre el comercio español en Norteamérica, creemos que ahora sería eficaz una simple indicación de nuestro Gobierno, que hallaría su principal apoyo en el dictamen de los hombres de ciencia de los Estados Unidos.

ALGUNAS ANOMALIAS REMEDIABLES

Madrid.—"A B C", refiriéndose a las reformas de la enseñanza, dice que quedan en el plan antiguo, exceptuados del nuevo si éste no les conviene, los alumnos que tengan aprobadas dos asignaturas de los estudios propiamente facultativos. ¿Por qué dos? ¿Y por qué no una? El derecho adquirido no es cuestión de cantidad ni de volumen; lo poco o mucho que se obtenga de un estado legal hay que respetarlo.

No vemos que haya el menor inconveniente, perjuicio de nadie ni de nada, razón técnica, ni de ningún género que impida satisfacer a los alumnos que al ingresar en los preparatorios se propusieron ser abogados, médicos, farmacéuticos por el plan entonces vigente.

Se refiere después a la demanda que formulan los bachilleres del antiguo plan para que no se les desechen su título. Si, según lo acordado, se suprimen desde el próximo curso los preparatorios de las Facultades, estos bachilleres no podrán ingresar en ellas como no hagan alguno de los nuevos bachilleratos, nada fáciles; habrán perdido años, trabajo y dinero.

Lo notable del caso—termina diciendo el colega—es que para otros efectos siguen figurando en las Facultades las asignaturas de los preparatorios y los profesores que las explican. Subsisten las enseñanzas, los exámenes y los examinadores. ¿Por qué no se les permite utilizar todo eso como antes, con una prórroga limitada de los preparatorios hasta que se normalice la situación y se liquiden todas las dificultades de la reforma?

PARA LOS PEQUEÑOS PROPIETARIOS

Madrid.—Abre el Instituto Nacional de Previsión una información—comenta hoy "El Debate"—en la que se trata de estudiar un régimen que permita asegurar el riesgo de vejez a las clases económicas débiles.

El Instituto señala inmediatamente en la agricultura "a los mediadores y aparceros, los pequeños propietarios y arrendatarios, muchos horticultores y jardineros. En la ganadería, los que viven con un pequeño ganado suyo, de un rebaño de cabras, de una o dos vacas; los pastores, que llevan reses propias y ajenas y perciben una parte de los productos del ganado que no

es suyo. En la selvícultura, los fleiladores y carboneros".

Nos parece un gran acierto la iniciativa del Instituto Nacional de Previsión, y, realizada, llenaría exigencias de la justicia distributiva. Los innumerables pequeños propietarios agrícolas dan al Estado, en solidez de la constitución social, de la que son firme cimiento, y en buena moneda por los tributos que pagan, mucho más de cuanto el Poder público reciben.

All orientarse el Instituto Nacional de Previsión por este camino—dice por último—lleva a la práctica la extensión del retiro obrero a los pequeños colonos y propietarios y la organización del seguro de viudedad y orfandad para los cultivadores del campo.

EN LAS ACADEMIAS MILITARES

Se hace entrega de los Reales despachos a los nuevos oficiales

Toledo.—Hoy se ha celebrado con toda solemnidad el acto de entregar los Reales Despachos a los cuatrocientos setenta alumnos que han terminado sus estudios.

Hizo la entrega el jefe de la Sección de Infantería del ministerio de la Guerra, general Cabanellas.

El director de la Academia pronunció un discurso de tonos patrióticos, contestándole el general Cabanellas, que terminó sus palabras con vivas a España y a la Infantería.

Se recibieron dos telegramas, uno del general Losada y otro del jefe del Gobierno. Este agradece la invitación para haber presidido el acto y advierte que no ha podido acudir por su obligado y relativo descanso de diez días en El Escorial, impuesto por el plan médico, pero se adhiere y ha-

ce votos por la prosperidad del Arma, felicitando a los nuevos oficiales y pidiéndoles que con el Ejército unido tengan tanto amor a la Patria como a la Infantería, estando preparados para laborar por España tanto en la paz como en la guerra.

A LOS INGENIEROS EN LA ACADEMIA DE GUADALAJARA

Guadalajara.—El infante don Fernando, en nombre del Rey, ha hecho la entrega de los Reales Despachos a los nuevos tenientes de Ingenieros, entre los cuales figura un hijo suyo.

Después de la entrega, a la que asistieron todas las autoridades, se celebró un banquete y una verbena popular, regresando el infante a última hora de la tarde a Madrid.

LA ASAMBLEA NACIONAL DE FUTBOL

Se acuerda fijar las fechas del comienzo y término del campeonato, dejando las demás para un detenido estudio

SESION DE LA MAÑANA

Madrid.—A las doce de la mañana ha continuado la Asamblea de fútbol.

Se sostuvo animadísima discusión hasta las dos de la tarde, en que la sesión fue suspendida.

La discusión giró acerca de si la ponencia designada tenía facultades arbitrales o informativas sobre lo siguiente:

Que el Estatuto aprobado sea por ella acoplado a los Reglamentos y que éstos entren en vigor sin necesidad de discutirlo la Asamblea.

Que la ponencia examine el asunto y que los Clubs de cada comarca intervengan en los respectivos campeonatos regionales.

La base será el doble de Clubs que por cada región vaya al torneo nacional.

Por ejemplo: Centro tiene tres campeonatos de España y podrán ser elegidos seis Clubs regionales.

Se establece un mínimo de cuatro Clubs y un máximo de seis.

LA SESION DE LA TARDE

A las cuatro y media de la tarde se reanudó la sesión, acordándose que la ponencia decida sobre las cuestiones arbitrales sin someterlas a discusión.

Sobre el calendario nacional hay dos tendencias.

La Asamblea se decide por la

tendencia de que el calendario se establezca con tiempo suficiente y que en la sesión de hoy solo se indique la fecha de comienzo y término.

Se designa para que entiendan en este asunto a Cataluña, Vizcaya, Centro, Sur y Aragón.

Se aprueba la abolición del turno de organización de partidos internacionales.

Solo queda el turno de Aragón. Se aprueba el inventar del capital federativo 100 mil pesetas en valores del Estado, que no se podrán vender sin acuerdo de la mayoría de las Federaciones.

Se acuerda levantar la inhabilitación a Urquijo.

Se aprueban varias proposiciones regionales.

También se aprueba que cuando un jugador se lesione el certificado acreditativo lo expedirá el médico de la Federación.

Se rechaza una proposición de Guipuzcoa que intentaba que cuando un jugador amateur se vaya del Club profesional éste indemnice al Club primitivo.

Se acuerda pedir a las Compañías ferroviarias tarifas reducidas para los equipos.

Galicia propone la creación de un Tribunal de honor.

Los aviadores españoles

El regreso de Jiménez e Iglesias

Madrid.—Los capitanes aviadores Jiménez e Iglesias regresarán a España volando en el "Jesús del Gran Poder".

Harán el viaje en varias etapas. Uno de los puntos de parada será Roma.

Seguramente regresarán a fines del presente mes.

El viaje del ministro de la Gobernación a Galicia

Vigo.—El gobernador estuvo hoy en Cangas de Morras visitando los grandes areneros y oyendo las quejas expuestas por los pescadores y armadores.

Hablando del viaje del ministro de la Gobernación lo confirmó y dijo que llegará el día 16, asistiendo al acto de imponer la Cruz de Beneficencia a un niño de Corajes que salvó la vida a otro cuando estaba a punto de ahogarse.

Después irá el ministro al a inauguración del monumento a la Marina Mercante en Monteferro, celebrándose una recepción oficial y un banquete. El 17 habrá otro banquete e irá Martínez Anido a Pontevedra, emprendiendo el viaje a Madrid.

El ministro de la Gobernación volverá de nuevo a Galicia el día 22, permaneciendo aquí hasta el 25.

ARDE UNA FABRICA

Madrid.—A las tres y media se declaró un violento incendio en el edificio de la Fundición Tipográfica Nacional, de la Ronda de Atocha.

El fuego, que empezó en una de las naves, se propagó pronto a todo el edificio, teniendo que trabajar no poco los obreros para sofocarlo y sin poder evitar que las llamas hicieran grandes destrozos.

En una de las naves se han perdido varias máquinas de gran valor y en otra han sufrido también desperfectos importantes máquinas.

Los daños materiales son, por tanto, muy elevados.

Descubrimiento de un crimen

Jaén.—La benemérita de Andalucía ha detenido al autor de un crimen.

Al parecer Juan Morales y su hijo Manuel, quemaron unas ramas en una dehesa, saliendo en su persecución unos obreros, que les agredieron. Uno de ellos luchó con Juan Morales y lo estranguló.

Detenido el autor del crimen, que se llama Esteban Pozo, ha declarado que lo estranguló sin querer. Llevándolo al darse cuenta de su muerte, debajo de una encina y colocándole una cuerda al cuello, para que se creyese que había sido un suicidio.

Bárbara agresión a un periodista

Sevilla.—El redactor de "El Noticiero", Joaquín Quiñones, ha sido objeto de una bárbara agresión, resultando herido de varios navajazos en los muslos y en las manos.

La agresión ha sido al parecer como consecuencia de la campaña que dicho periodista viene haciendo sobre la agresión de que fue objeto en la Alameda de Hércules el policía Fernández de Córdoba.

La Prensa se muestra indignada.

Un niño salva a otros dos cuando estaban a punto de ahogarse

Zaragoza.—Comunican de El Gallar, que el niño de 13 años José Díaz Yolde, vió que el río arrastraba a los niños Antonio y Victoriano Martínez, de ocho y diez años, respectivamente, tirándose al agua y logrando salvar a los dos pequeños.

El acto ha sido muy elogiado y se instruyen las oportunas diligencias para solicitar para José la Cruz de Beneficencia.

LOS CHOFERES CELEBRAN UNA REUNION

En la que, a la vez que festejar al patrono, se acuerda ir a la constitución de una Sociedad para defensa de sus intereses

Los choferes de esta capital, con motivo de conmemorarse ayer el Santo de su Patrono San Cristóbal, se reunieron en fraternal banquete en el restaurant que en la calle de Altamirano tiene don Jesús López.

Después de la comida, que fué servida espléndidamente, se pronunciaron discursos muy atinados.

El primero en hablar fué don Vicente Díaz, que expuso a sus compañeros la necesidad de formar la Asociación de los choferes de punto imitando a los de otras capitales.

Nada importa—dice—el sacrificio de una cuota cuando se defienden los intereses de mayor consideración, que es el pan de la familia.

La Asociación es necesaria para defendernos, primero de las tarifas de Ayuntamientos, excejivas las más de las veces y que atentan contra el mismo interés público, puesto que las cargas de los impuestos van de rechazo contra los que se ven obligados a tomar un servicio; para librarnos también de la torcida interpretación que por exceso de cumplimiento de ellas dar a las leyes algunos funcionarios de los servicios de vigilancia urbana y gubernativa.

Habla luego de cómo al crear la Asociación es necesario pensar en los deberes, tanto como en el aprovechamiento de los derechos, y termina pidiendo a todos unión para el mejor resultado de los fines que se persigue.

Luego habló don Julio Fonseca, que encareció la necesidad de que se fuese decididamente a la formación de la Sociedad para librarse de las muchas gabelas que pesan sobre los choferes, aconsejando que de la reunión debe salir la formación de un Comité que realice los primeros pasos y que en breve plazo funcione con todos los procedimientos legales la Asociación para comenzar a recoger sus frutos.

Termina diciendo que a cambio de elocuencia tiene un corazón lleno de amor por el bienestar de la clase, a la que está dispuesto a servir en cuanto se le pida.

Habla por último don Pablo Martínez, que con palabras de sana experiencia va exponiendo los beneficios que reporta una organización, pero advirtiendo al mismo tiempo los inconvenientes que se ofrecen para la lucha cuando hay que tropezar como en el presente caso con los graves obstáculos de los intereses creados.

Alienta a todos los reunidos para que ni un solo instante retrocedan en la lucha y afronten los peligros que ella envuelve.

Los grandes calores hacen que sintamos exageradamente el dolor más leve. Especialmente los dolores de cabeza y la hemicránea nos atormentan a causa de la mayor susceptibilidad del organismo durante el verano. Un par de Tablet de Aspirina hacen desaparecer rápidamente estos dolores. Le característica exterior del empaque original es la faja encarnada acompañada de la cruz Bayer.

La unión hace la fuerza—dice—y si tanto los que estamos aquí, como los que se encuentran fuera, se aprestan a dar la batalla sin miedos, el triunfo será indudable de la nueva organización que se trata de crear.

Don Julio Alarcón hace entrega de un reglamento de los compañeros de Madrid para que pueda servir de base para redactar el de los choferes de Oviedo.

Se acuerda nombrar una comisión encargada de redactar ese reglamento y entregarlo para la aprobación al señor gobernador.

La comisión quedó formada por los siguientes señores: Don Valentín Villar del Río, don Vicente Díaz, don Pablo Martínez, don Julio Alarcón y don Celestino Fernández.

Cuando el gobernador haya aprobado el reglamento, se reunirán de nuevo para formar la junta directiva, que será la encargada de regir los destinos de la nueva S-ciedad. En la reunión reinó el mayor entusiasmo, y de llevarse a buen fin los propósitos allí planteados, la Asociación de choferes de punto de Oviedo será de provechosos resultados para la modesta clase del volante.

LA VOZ DE ASTURIAS agradece las deferencias de estos simpáticos conductores, y declara que les apoyará resueltamente en todos sus legítimos intereses.

El gran concierto de hoy en el Orfeón Ovetense

Dedicado a los socios y sus familias, así como a todos los protectores de nuestra primera Misa Coral, hoy se celebrará el anunciado Concierto, a las diez y media de la noche, con arreglo al siguiente programa:

PRIMERA PARTE. Mazas notte (serenata).—G. Corbelli. Libia (mazurka).—Verri N. Regreso (pasodoble).—V. Blanco. (Por la Rondalla.) Por arriba del puente. Vaqueirina, vaqueirina. (Por el orfeonista José Granda.) A la una y a los dos. Algún día era yo. (Por el orfeonista Baldomero Iglesias.) Cantar bien, neña. Cuatro chavales. (Por el orfeonista Alvaro Naves.)

SEGUNDA PARTE. Monólogo de Don Simón, de "La Tempestad".—Ruperto Chapí. "El Caserío" (romanza).—Guridi. "La linda tapada" (canción del gitano).—Alfonso. (Por el orfeonista Bernardo Montoto.) Torre morire.—P. Tosti. Non torno.—Lacalle. Patria mía.—J. Guillón. (Por la señorita María Xalma.) "La Reina mora" (dúo).—Serrano. (Por la señorita Xalma y el señor Montoto, acompañados al piano por el señor Ruíz de la Peña, director del Orfeón.)

TERCERA PARTE. "¡Adios, cordera!", precioso monólogo de Xeromo de Requexú. (Por el protector don José María Sánchez.) Añada.—B. Fernández. Canción de marineros.—Idem. (Por el Orfeón.)

El diario «El Siglo Futuro», reformado

Madrid.—Hoy ha aparecido el diario "El Siglo Futuro" con un nuevo formato y notablemente mejorado.

Tiene siete columnas y en lugar de la alegoría que aparecía en el centro de la cabecera, pública ahora a la izquierda del título una imagen del Sagrado Corazón de Jesús con la leyenda de "Reinaré en España". En el mismo número se da cuenta de las reformas introducidas y de la fiesta celebrada en la Redacción, cuyo personal comulgó en la capilla del periódico.

Al acto asistieron numerosas personalidades eclesíásticas.

Sabina Aguirre. Olsos, bi-utería fina y perfumería, adornos, gran novedad, cuellos de crespón y encaje

Los Postigos Los últimos festejos

Ayer por la mañana se celebraron en la iglesia de la Corte los funerales por el eterno descanso de los socios fallecidos de la Sociedad que lleva el mismo nombre, asistiendo muchos concurridos.

Por la tarde, en los Postigos, y ante la autoridad competente, se verificó el sorteo de las 500 pesetas que la Sociedad rifa gratuitamente entre todos los socios, habiendo correspondido a los siguientes números:

943, 1.244, 483, 624, 924, 1.039, 423, 601, 526, 385.

Todos estos números están premiados con 50 pesetas cada uno.

Con estos festejos se dieron por terminadas las fiestas del presente año, que resultaron brillantes. Enhorabuena a la Directiva.

Aterrizaje forzoso

Burgos.—En el lugar denominado "Aniversario" aterrizó violentamente el avión pilotado por el teniente Mellado, que hacía el viaje de León a Burgos.

El avión quedó destruido y el aviador resultó ileso.

UNAS NOTAS DE SANTANDER

La sobrina del marqués de Valdecilla hace una donación de medio millón de pesetas

PARA LA BIBLIOTECA

Santander.—La señora doña María Luisa Pelayo, sobrina del marqués de Valdecilla, ha hecho un donativo de medio millón de pesetas, cuya renta se dedicará a la compra de libros para la biblioteca del nuevo Hospital, que se está construyendo en esta ciudad a expensas del citado prócer.

NUEVO CLUB MARITIMO

Se ha inaugurado hoy el nuevo Club Náutico, en el que se recibirán a los yates que hacen la regata Nueva York-Santander.

LLEGADA DE MARCONI

En el yatch de su propiedad, "Electra", llegó el inventor Marconi, acompañado de su esposa. Permanecerá en esta hasta el viernes, proponiéndose Marconi visitar la cueva de Altamira.

Hoy fué el inventor cumplimentado por las autoridades.

"PRINCIPADO" Empresa JULIO-CESAR HOY la gran superproducción FOX «LA RUEDA» ESTRENO MAÑANA debut del auténtico creador de los tangos argentinos ALFONSO VILLANUEVA en la novísima creación RANCHO ARGENTINO

CRÓNICA DE SOCIEDAD

VIAJES

Se encuentra en esta ciudad pasando una temporada al lado de su tío el general Zuvillaga, don Francisco Nieto Zuvillaga, teniente del Regimiento Inmemorial del Rey, de guarnición en Madrid.

De Madrid llegaron las bellísimas señoritas Cármen y Rafaela López Manteola.

También llegaron a esta capital procedentes de la Corte, nuestro estimado amigo don José Labat y Calvo, su bella esposa doña María San Román y sus hijitos.

A Ribadesella llegó don Federico Bernaldo de Quirós, su distinguida señoras e hijos.

Regresó a esta capital nuestro estimado amigo el culto catedrático de la Universidad don Leopoldo Alas.

Se encuentran en Ribadesella don Ernesto Luque y su distinguida señora y sus hermanos los señores de Ansaldo (don Francisco).

De la Corte llegaron nuestro estimado amigo don Rafael Ceñal, su distinguida señora e hijos.

Llegó a Ribadesella la señora condesa de Valmaseda.

Se encuentran en esta capital el ex diputado a Cortes don Lorenzo Pidan VINOS ARMENGOL Sáez y don Juan José Sánchez Junco.

De Madrid llegó el culto abogado don José Rivera y Aspiroz.

Sale hoy para Gijón doña Visitación Bayón, bella esposa de nuestro estimado amigo don Saturnino Calvo.

Hemos saludado en Oviedo a don Román Álvarez, que se encuentra veraneando en Luanco con su familia.

De Londres llegó a su casa de Llanes el estudioso joven don José María Saro y Posada.

Llegó a Salinas el culto catedrático de la Escuela de Caminos y distinguido amigo nuestro don Ramón Hernández.

El jefe del Gobierno regresará el viernes de El Escorial para presidir un Consejo, siendo probable que no vuelva al histórico sitio

Termina la Asamblea nacional de futbol después de fijarse las fechas de la copa España, partidos de campeonato e internacionales-Accidente ferroviario en que resultan dos hombres muertos

FINAL DE LA ASAMBLEA DE FUTBOL

Madrid.—Sobre la proposición de Galicia sobre creación de un Tribunal de honor se acuerda sea el Comité nacional el que la examine y resuelva sobre el particular.

Se aprueban varias proposiciones regionales.

Respecto a la petición del Club de Elche de incorporarse a la Federación navarra, se acuerda decida el Comité.

Cataluña pide que la ponencia estudie la admisión de los Clubs extremeños, canarios y baleares.

Asturias expone que las obras realizadas en el Molinón para habilitar el campo para el partido Italia-

España ascendieron a muchas pesetas que adeuda el Sporting, añadiendo que este esfuerzo debe tenerse en cuenta para ayudarle, a lo que tiene derecho como se ha hecho con otros.

Se acuerda que el Comité resuelva sobre esta petición.

Se concede la medalla de honor a Escartín.

Vizcaya pide que la medalla concedida para premiar los méritos de un jugador durante la temporada de fútbol, y que no fué concedida en la de 1926-27, se otorgue a José Beláustegui.

Cataluña pide que se conceda a Alcántara, pero retira la proposición.

Se concede a Beláustegui. Centro propone que la de este año se otorgue a Quesada.

Por 50 votos a favor, 11 en contra y 36 abstenciones se acuerda la concesión.

Se opone Vizcaya y se promueve un vivo incidente, alegando que Quesada es profesional.

A las once y media de la noche se reanuda la sesión.

Se rechaza una proposición de Aragón pidiendo que si a los dos meses de presentada una propuesta al Tribunal de apelación, éste no fallara, se considere firme el fallo anterior.

Aragón pide que se modifique el sistema de traspaso de los jugadores profesionales, autorizándoles para que finalizado el campeonato regional puedan actuar con otros Clubs.

Es rechazado. Sur pide que se suprima la cuota de 10 céntimos al atletismo.

Así se acuerda. Se fijan las fechas para los partidos de la copa de España, campeonato y encuentros internacionales, que son:

Copa de España, 30 de Diciembre, 27 de Enero, 24 de Febrero, 21 de Marzo, 28 de Abril y 26 de Mayo.

Campeonato de España: en Diciembre, 9, 16 y 23. En Enero, 6, 13 y 20. En Febrero, 3, 10 y 17. En Marzo, 3, 10 y 24. En Abril, 7 y 21. En Mayo, 5, 12 y 19.

En Junio, 2 y 9 las semifinales, y el 16 la final.

Los partidos internacionales, el 17 de Marzo y el 14 de Abril.

Vizcaya dice que son demasiados encuentros.

Se acuerda que los partidos suspendidos se celebren 48 horas después.

El señor Ollave, que presidía, dió gracias a todos por la mesura con que se produjeron, y se clausuró la Asamblea.

EL REGRESO DEL PRESIDENTE

Madrid.—El viernes llegará el jefe del Gobierno procedente de El Escorial, para presidir el Consejo de ministros, siendo probable que no regrese a dicho histórico sitio.

RUSINOL, ENFERMO

Barcelona.—El ilustre dramaturgo Rusinol, se encuentra enfermo de cuidado.

ACCIDENTE FERROVIARIO

San Sebastián.—Se ha registrado un accidente ferroviario en un mercancías, resultando dos empleados muertos.

ACCIDENTE DE AVIACION

Melilla.—Un hidro, que había salido de la base de Mar Chica, pilotado por el comandante Caulat, llevando a bordo a dos capitanes, un teniente y un sargento mecánico tuvo que amarar por avería en medio del mar.

Pidió auxilio por medio de la radio, pero nadie contestó. Pasó un buque alemán, que recogió a bordo a los tripulantes, excepto al comandante, que se quedó en el hidro, el cual fué remolcado.

LA SITUACION DE LOS TRIPULANTES DEL "ITALIA" Stokolmo.—El teniente viador Lundborgh ha declarado, refiriéndose a los tripulantes del "Italia", que en el grupo del teniente Viglieri se hallan todos gravemente enfermos, sin probar apenas alimentos.

El salvamento por tierra se hace cada vez más difícil a causa del estado de los hielos, por lo cual el rompe-hielos "Krasin" avanza muy lentamente.

Los barcos "Braganza" y "Hoby" han salido para explorar las islas de Amsterdam y Groenlandia.

Mañana Jueves en el Teatro Jovellanos DEBUT Carmen Flores

con nuevo y escogido repertorio de cuplés escritos expresamente para ella por los más famosos autores

El clown Martinete, se convierte al catolicismo

Pontevedra.—El clown Kraill, conocido por Martinete, llegó hará unos meses a esta población con una Compañía de Circo y acompañado de su esposa y dos hijitas.

Una noche se sintió enfermo y los médicos le consideraron grave, diagnosticando como tuberculosis.

Al sentirse ahora morir declaró que era protestante y quería pasar al catolicismo, enterado de lo cual el Arzobispo de Santiago, doctor don Zacarías Martínez, vino hoy a bautizarlo, actuando de madrina doña Victoria Parish, que vino de Madrid con su hermano Leonardo para la ceremonia.

Como padrino ha actuado el gobernador militar de la plaza.

Kraill sigue muy grave y los médicos ya le han desahuciado.

Inspector de enseñanza Toma de posesión

Ha tomado posesión del cargo de Inspector de primera enseñanza de la zona de Luarca nuestro querido amigo don Gregorio Jesús Rodríguez, a quien damos nuestra más cordial enhorabuena, congratulándonos de que vuelva a ejercer su cargo en esta provincia, donde cuenta grandes simpatías.

¡OJO, NOVIOS!

No compréis un solo mueble sin antes visitar el almacén de CARLOS con o sin liquidación no hay en Asturias quien venda más barato.

Santa Clara

(FRENTE AL CUARTEL DE INGENIEROS) OVIEDO—Teléfono 7-92

Grandes talleres mecánicos de Cantería y Marmolería

Campomanes, núm. 24—Teléfono 7-27—OVIEDO

CONSTRUCCIONES DE OBRAS POR CONTRATO Y ADMINISTRACION

Estructuras de Mármol y Cantería para chapeados de Fachadas

MARMOLES DE TODOS LOS COLORES

CATALOGOS Y PRESUPUESTOS GRATIS

LA VOZ DE ASTURIAS

LOS DEPORTES EN ASTURIAS

En el concurso de bolos organizado por «Los Postigos» han tomado parte doscientos setenta tiradores de la provincia

RAPIDAS

Las sesiones que a diario vienen celebrándose en los amplios salones de la Federación Nacional de Fútbol, están dando estos días el original que buscan avidamente en los periódicos los lectores deportistas.

En todas partes se comenta el proceso de la gran asamblea, y de todos los comentaristas sale la misma frase de impaciencia. ¡En qué terminará esto, Dios mío!

Campeonato regional. Campeonato de España. Torneo nacional. ¡La Karaba!

Muchos partidos en perspectiva. Muchos ingresos en la imaginación de los «líders» del «cotarro» federativo. Programa fastuoso de temporada futbolística, y... al fin y a la postre ni pesetas, ni equipos que merezcan la pena de verlos jugar; y para colmo el campeonato español de fútbol deshecho por la mitad con esta serie de modificaciones, fraguadas para sacar pesetas, pero que irán al hoyo por fallarle la esencia del varonil juego, o sea, su empuje y su nota viril y emocionante.

¡En qué terminará esto, Dios mío!

Llegan a nuestro poder noticias de que dentro de poco tomará posesión de cronista deportivo de un periódico local, un distinguido aficionado a estas expansiones, que ha popularizado sus varios pseudónimos, en distintas revistas y periódicos en que colaboró.

Se celebró con la mayor expectación el formidable concurso de bolos organizado por la Sociedad de festejos de Santa María la Real de la Corte «Los Postigos».

Doscientos setenta y cinco tiradores, que ante la grandiosidad de los premios, no titubearon en salir de sus lares para traer a la bolera de «Los Postigos» el estilo característico de los jugadores de su pueblo, villa o aldea.

Asturias entera, estuvo representada en el concurso provincial de bolos organizado por «Los Postigos», y éste es el mayor éxito que pudo premiar al gran festejo deportivo.

Animo, y para el próximo año, el doble aún de espectáculo.

Para el próximo viernes dicen que se aplazó el pleno del Ayuntamiento ovetense.

A los deportistas no nos importaría mucho esta prórroga de fechas, si en el mismo no se pensara hablar de unas pesetas que por el

capítulo a que están destinadas nos interesa saber muy mucho el camino que recorrerán.

Recorden el señor alcalde, y los concejales señores Grande del Riego, Vega Pando, Santullano y otros, cuánto quedó prometido no hace mucho tiempo en ocasión de un banquete popular, a cuyos postres se levantó un gran iniciador para hablar de la necesidad de levantar en Oviedo un Stadium municipal, haciéndolo a continuación el representante del Ayuntamiento para asociarse en nombre de la Corporación a la gran obra y mostrándose luego como su más decidido emprendedor.

Recordamos nada más, ante el próximo pleno que dicen se celebrará el venidero viernes para tratar de un presupuesto, en uno de cuyos capítulos se presupuesta una cantidad para levantar el Stadium municipal.

Mencho.

EN EL CAMPO DE LLAMAQUIQUE

El domingo contendieron en este campo el Iberia F. C. y el Hispania de Santo Domingo, viniendo los primeros por seis a uno, después de un dominio acentuado.

Por el Iberia todos bien, sobresaliendo la labor de Pepe Sánchez;

Tome su aperitivo en la Brasserie del París Nuevo Cockteler

y por el Hispania todos cumplieron.

EN EL CAMPO DE MATALA BLIMA

El domingo pasado y hora de las cuatro de la tarde, se enfrentaron por primera vez los equipos Betis F. C. de las Peñas y el reserva del España de Cardedeu.

El partido resultó de una emoción enorme en el primer tiempo, durante el cual ambos equipos pusieron un gran ardor en salir vencedores; pero en el segundo tiempo se imponen los reservas de los futuros vencedores del torneo LA VOZ DE ASTURIAS, logrando

LORENZO CASTILLO

Médico-Odontólogo Especialista de boca y dientes Dentaduras anatómicas sin paladar Incrustaciones de porcelana Rayos X

INFIESTO Teléfono 73

marcar once goles, mientras que sus contrarios no fueron capaces de borrar el fatídico cero.

Por los vencedores se distinguieron Cabrero, Martínez y Jesús, y por los vencidos Fallín, Manolín y Marcelo.

El árbitro bien; solo tuvo aquellos dos lunares al cantar dos penaltys seguidos contra el España.

El público abundante y satisfecho de la labor que hicieron los peques.

EN EL CAMPO DE PEDRUÑO

El pasado domingo, contendieron en este campo el Eclipse F. C. de la Fuente de la Plata y el reserva del Pedruño F. C., ganando los primeros por la mínima diferencia de tres a dos después de un partido muy reñido.

SECCION DE RETOS

El Ya T'Oyi F. C. de las Mazas, reta al reserva de la Cultural de Pedruño, para jugar un partido en el campo del retado el próximo domingo.

La contestación por este periódico.—El Capitán.

—El Deportivo del Cristo, reta al reserva del Huracán, para jugar un partido amistoso el domingo, a las cuatro de la tarde, en el campo de Llanaquique.

La contestación por este periódico.—El Capitán.

—El Club Deportivo Rayo de Oviedo, reta al Cultural de Pedruño, para jugar un partido el domingo, día 15, en el campo del retado.

La contestación por este periódico.—El Capitán.

—Los viajeros de Paquetaría y Tejidos de la línea de la costa de Occidente, retan a los de Coloniales y Ferretería de la misma línea, para un partido en el día y campo que

ellos designen. El equipo de Paquetaría y Tejidos se alineará de la siguiente forma: Arrones; Sinda y Rozas; Ismael, Rodríguez y Carreiras; Covisa, Novo, Galleguito, Beltrán y Moyano.

La contestación por este periódico.—El Capitán.

—El Olimpia F. C., reta al Bello de las Peñas, para jugar un partido amistoso en el campo de la Campaña, el domingo, día 15, a las tres y media de la tarde.

La contestación por este periódico.—El Capitán.

—El Español F. C. del Cristo, reta al Huracán para jugar un partido el domingo, a las tres y media, en el campo de Manobras.

La contestación por este periódico.—El Capitán.

En Sama de Langreo EL SPORTING Y EL REAL OVIEDO JUGARAN CON EL RACING DURANTE LAS FIESTAS DE SANTIAGO

Ya están concertados los partidos que habrán de celebrarse durante las fiestas de Santiago de este año, disputándose los equipos contendientes una hermosa copa donada por el ilustre Ayuntamiento de Langreo.

El día 22 será el primer encuentro entre el Real Sporting, de Gijón y el Racing de Sama, y el día 25 contendrán el Real Oviedo (campeón de Asturias) y el Racing local.

Son, como puede apreciar el lector, dos partidos interesantes, de emoción, por lo que seguramente se verá esos días lleno de público el campo de Torre de los Reyes.

En Mieres COSIQUINES

El sábado y domingo pasados recibió la afición mieresense dos sendos «chapuzones» de agua fría. Los

EL MEJOR VINO ESPAÑOL DE LA RIOJA

dos equipos representativos de Mieres «embarrancaron» en el campo de Quintana. Aseguran algunos que el Comercial no llegó a punta sano y salvo debido a que sin auxilio de «práctico» (léase árbitro) fueron incapaces de sortear los innumerables «escollos» (juego duro) que tropezaron en la «travesía» (partido).

Opinan otros que el Racing, como hace tiempo que no «navega» (entrenamiento) sus tripulantes se «marearon» y perdieron la dirección.

El próximo domingo, en Teatínos, desempate Real Juvencia-Comercial.

Segurísimos que la afición mieresense se desplazará entera a Oviedo y de ello nos alegramos para que se anime y aplauda a los modestos comercialistas.

Para el miércoles, día 17, partido correspondiente al concurso local: La Villa y Rebollada.—Avilés.

En Clafío Santa-Ana

En el campo de Perliera se celebró un interesante encuentro por los equipos Racing de la Pumar y el Club Iberia de la Vega.

Resultó vencedor el Racing por cuatro a tres.

Arbitró Rafael Lombardía, siendo de lamentar que no haya tenido más acierto, pues el Racing incurrió en dos penaltys, que no fueron castigados y que de haberlo sido hubiera triunfado el Iberia.

CICLISMO En Avilés CARRERA CICLISTA PARA EL CAMPEONATO DE ASTURIAS

Anteayer estuvo en Avilés, el señor Moris, secretario de la III Vuelta a Asturias, para comunicar al Real Stadium que la Unión Velocipédica Española, accediendo a los ruegos de dicha sociedad, le había concedido la organización de la importantísima prueba ciclista, campeonato de Asturias.

Inmediatamente, se reunió la directiva del Real Stadium Avilésino, con el presidente de la comisión de festejos, don Alfredo R. Maribona.

El señor Moris, dió lectura al reglamento por el que se ha de regir la carrera, que fué aprobado en totalidad.

«Royalty» RESTAURANT PASTELERIA Menús variados todos los días Precios moderados Tartiere, 24, (antes San Francisco) OVIEDO.

Pedir MURRIETA

EL MEJOR VINO ESPAÑOL DE LA RIOJA

dan sus partes, acordándose fijar la cuantía de los premios, en la próxima reunión.

El recorrido será el siguiente: Avilés-Mieres-Sama-La Felguera-El Barrón-Pola de Siero-Gijón-Candás-Luanco-Avilés, con un total de recorrido de ciento cuarenta y cuatro kilómetros.

Reconocida la importancia que esta prueba tiene, ya que a ella concurrirán los mejores corredores asturianos, no solo por la mayor o menor importancia de los premios, sino que de ella saldrá el campeón y sub-campeón provincial, que podrán tomar parte en todas las carreras que se organicen en España, esperamos que esta noticia sea acogida con agrado, ya que por tres días se ocupará la prensa española

COMPRE SIEMPRE EN Almacenes BLANCO Y NEGRO OVIEDO-GIJON

Gran Café Restaurant CAMPOAMOR Inmejorable servicio POR CUBIERTO Y A LA CARTA Magníficas terrazas y jardín para reuniones elegantes

Bodegas Año-Aragonésas (SON UNA FIRMA GARANTIZADA) EL VINO FINO DE MESA «BRILLANTE» ES DELEITE DE PALADARES EXQUISITOS Jerez Unico de la Vinosa de Jerez Agente general para Asturias: Antonio Torres Vilches Melqueiras Alvarez, 34.-Tel. 677-Oviedo

No duden ustedes que la CONFITERIA Y PASTELERIA EL BUEN GUSTO FRUELA, 8 les dará siempre resuelto el problema de adquirir dulces exquisitos, así como licor de las mejores marcas EL BUEN GUSTO FRUELA, 8

Visita «EL SIGLO» Vea artículos y precios y comprará usted en «EL SIGLO» URÍA, 18-OVIEDO

en general, de esta gran prueba ciclista.

COLOMBOFILIA REAL SOCIEDAD COLOMBOFILA DE OVIEDO

Se convoca a junta general ordinaria para el viernes, día 13, a las ocho en punto de la tarde, en el local social, Círculo Católico, calle de Santa Ana.

Por tratarse de asuntos de gran interés se ruega encarecidamente la asistencia de todos sus socios.—La Directiva.

Sensible desgracia Un muchacho perece ahogado en el Nalón

Nuestro estimado corresponsal en Clafío-Santa Ana nos comunica que a las cinco de la tarde del domingo empezó a circular la noticia de que había perecido ahogado en aguas del Nalón el muchacho de 16 años Manuel Fernández, hijo del apreciable matrimonio de Clafío-Santa Ana Manuel Fernández y Rosaura Fernández.

El muchacho, después de comer, tomó la bicicleta y en ella recorrió varios pueblos próximos, regresando a casa de sus padres a las cuatro de la tarde con objeto de descansar. Una vez que lo hizo, acompañado de un niño de 8 años, marchó al río con objeto de bañarse.

Despojado de las ropas, al estado de las cuales quedó el niño de referencia, se internó en el río, desapareciendo a la vista de aquel.

El niño, que se llama Manuel Martínez, hijo de Sordalillo Martínez y de Amalia Villanueva, cayó que el Manuel había seguido río adelante al observar de otros muchachos que también estaban bañándose, regresando al pueblo, más o menos nada en los primeros momentos.

Pero como entraba en sospecha de que le ocurriera algo desagradable, empezó a buscarlo, saliendo entonces hacia el río Manuel Escobar, quien se arrojó al agua en el mismo lugar que lo hubiera el Manuel, tropezando seriamente con el cadáver del muchacho. Fué tal su impresión al encontrar con el

cadáver del desventurado joven que salió del agua sin recogerlo. Entonces se lanzó al agua Amador García, a presencia de la Guardia civil, que ya tenía noticia de lo ocurrido, extrayendo el cadáver.

El dolor de la familia fué indescriptible, desfilando por la casa innumerable número de personas a expresarles el sentimiento por la desgracia.

Anteayer, a las cinco de la tarde, se verificó la conducción del cadáver del desgraciado muchacho al cementerio parroquial, constituyéndose el acto una gran manifestación de duelo.

Nuestro más sentido pésame a la familia.

EN LA DIPUTACION SUBASTA DESERTA

Por falta de licitadores, fué ayer declarada desierta la subasta del solar señalado en el plano parcelario de la huerta llamada del Hospicio con el número doce. Ese solar, que volverá a anunciarse a subasta, mide 359,99 metros y el presupuesto o valor del mismo es de \$5.460,04 pesetas.

RADIO ASTURIAS E. A. J.—19. (3 10m.)

Programa para hoy: Lecturas amenas, recitados y selecciones

Retransmisión de la música que se interpreta en el Principado.

Restaurant Campoamor

EXCLUSIVA de los recordadores

MONTES Dunhill

Ciudadvilla, 34

EL SEÑOR D. EDUARDO TAULET GARCIA-RUIZ

Director jubilado de la Sucursal del Banco de España en Cuenca Falleció en la Paz del Señor en Oviedo a las cinco horas del día 10 de Julio de 1928 a los 71 años de edad

HABIENDO RECIBIDO LOS AUXILIOS ESPIRITUALES R. I. P.

Su aflijida esposa Doña María Rodríguez Lueso; hijos don Eduardo, don Enrique y doña María del Rosario; hijas políticas doña María Luisa Vallare Cima y doña María Teresa Casanova Corderana; nietos, nietas, sobrinos y demás familia.

Ruegan a sus amistades lo encomienden a Dios. Funerales hoy miércoles, a las once, en la Iglesia de San Isidoro el Real y acto continuo a la conducción del cadáver al cementerio del Salvador Casa mortuoria: 34, de Santa Cruz, 4.

Todas las misas que se celebran hoy en la referida Iglesia, serán ofrecidas por el alma del finado. Los Excmos. y Rvdmos. Obispos de Oviedo y Cuenca, han concedido indulgencias en la forma acostumbrada.

Funeraria de Pedro Guerra. Rúa 11. Teléfono. 4-63

RETALES EL JUEVES VIERNES Y SABADO L QUIDAN LOS DE LA ACTUAL TEMPORADA ALMACENES BLANCO Y NEGRO

DECIR ALMACENES «LOS CHICOS» es decir siempre géneros inmejorables a precios sin posible competencia NOVEDADES PARA SEÑORAS Y CABALLEROS «LOS CHICOS» FRUELA-OVIEDO

Si al adquirir chocolates no tiene V. presente la marca «AGUSTINA» habrá realizado un mal negocio 'AGUSTINA' LOS MEJORES CHOCOLATES-OJO

Camisería Inglesa URÍA, 34 NO ES POSIBLE LA ELEGANCIA SIN HACER LAS COMPRAS EN ESTA CASA FERNANDEZ Y ARROVO TELÉFONO 13-67

INFORMACIONES DE LA REGION

SAMA UN ASUNTO VIEJO

Decimos que es viejo el asunto, porque de él se ha tratado ya en varias sesiones de la Permanente, sin tomar acuerdo en firme. Nos referimos a la razonable petición de los empleados de arbitrios que quieren se les abonen las horas extraordinarias, conforme a lo legal, y el Ayuntamiento debe resolver cuanto antes esta cuestión, pues se trata de empleados modestos, a quienes no les sobra el dinero, sino que lo necesitan.

Parece ser que en la sesión de mañana, jueves, se volverá a tratar del asunto, y esperamos que se resuelva definitivamente conforme a las justas aspiraciones de los empleados.

VISITA DEL GENERAL ZU- VILLAGA

El domingo y acompañado de un hijo suyo y un sobrino y de un hijo del gobernador civil señor Caballero, estuvo en esta villa el gobernador militar de la provincia general Zuñillaga, pasando unas horas en compañía del alcalde señor Soldevilla y del diputado provincial don Manuel Vigil.

También estuvo con tan distinguidos visitantes el culto delegado gubernativo de esta zona don Honorino Martínez.

Después de visitar esta villa, salieron para Sotredó, donde se celebraba una fiesta con motivo de la inauguración de un lavadero, obra del laborioso Ayuntamiento de San Martín del Rey Aurelio.

FUNCION BENEFICA

El sábado, a las diez de la noche, se celebrará una función teatral, a beneficio del convento Baltasar Morán, obrero sin trabajo, que hace poco tuvo la desgracia de perder para siempre a su esposa, quedándose él con ocho hijos de corta edad.

El Cuadro Artístico de la Casa del Pueblo pondrá en escena "El padrón municipal", de Ramos Carrión y Vital Aza, y "El otro yo", tomando parte también en la velada un notable actor langreano.

Cantarán los populares Joaquín Martínez y Pepe Santos, y la señorita Valenciano interpretará, al piano, escogidas obras musicales.

NOMBRAMIENTO

Ha sido nombrado coadjutor de esta parroquia, el joven e ilustrado sacerdote don Manuel Menéndez, a quien enviamos nuestra felicitación.

LA FELGUERA DE TEATRO

En nuestro coliseo Pilar Duro se están haciendo los preparativos para el debut de la inimitable artista Lola Membrives.

Dado el éxito que viene obteniendo en cuantos teatros ha actuado, es de esperar que el público felguerino haga acto de presencia, para recompensar a la empresa, que no repara en sacrificios de ninguna clase ante el deseo de ofrecer lo más interesante en el mundo del arte.

DE SOCIEDAD

Después de pasar las fiestas de San Pedro en esta localidad, ha regresado a Gijón la bella y distinguida señorita Meri Fernández.

Al vecino pueblo de Lada, ha llegado el respetable sacerdote don Corsino Argüelles y su hermana Ernestina.

Valdesoto (Siero) FUNERALES

El próximo jueves se celebrarán en nuestra iglesia parroquial solemnes funerales por el alma del que en vida fué nuestro convecino y amigo don Cándido Noval, empleado en el Ferrocarril de Langreo.

Reiteramos el pésame a su esposa e hijos.

FERRETERIA

Eugenio Alonso

Rúa, 1 y Altamirano, 2 Teléfono núm. 6-33

OVIEDO

MIERES

LAS BODAS DE PLATA DEL COLEGIO DE SANTIAGO

El próximo domingo, a las once y media de la mañana, y en el Teatro Argentino, tendrá lugar la gran asamblea de antiguos alumnos de este Colegio convocada por la Comisión organizadora que trabaja activamente a fin de que sea el acto una cosa importante.

Se han confeccionado unas convocatorias para dicha asamblea, que fueron ya repartidas profusamente entre todos los antiguos alumnos.

No obstante si algunos de estos, por omisión lamentable y siempre involuntaria, no recibiesen dicha convocatoria, no por ello deben dejar de asistir el domingo a tan importante reunión, en la cual quedará trazado el plan a seguir para conmemorar tan memorable fecha y a la vez dejar nombrada la Directiva que ha de hacer toda esta labor.

Creemos que no será necesario insistir rogando a cuantos ya tenemos un claro concepto de cuanto significa esta fecha y con relación a ella la prueba de nuestra simpatía y reconocimiento al Colegio, de que no falten a este acto y que al mismo presten todo el calor y ayuda precisos.

LLANES BODA

Para el próximo otoño está concertada la boda de la bellísima y culta señorita de Vidiago Carmina Saiz Muñiz, hija del jefe de la estación de Aderzo don Cesáreo Saiz y de doña Carmen Muñiz, a cuyo efecto les acaba de ser pedida la mano de su hija para el bondadoso y culto caballero alemán, con residencia en Santander, señor Baltart (don Luis), que goza de generales simpatías en la capital montañesa, donde renació, haciéndose allí católico.

Tan simpática pareja está recibiendo muchas y muy efusivas felicitaciones, a las que unimos la nuestra.

SAN PEDRO

Este santo guardián de las llaves del cielo, recibe solemnes cultos el día 29 de Junio en muchos pueblos de nuestro arciprestazgo: Pancar, Posada, Riego y otros varios.

Hace poco llegó a Riego, parroquia de Vidiago, un joven que, además de ser excelente hijo y hermano, siente, de verdad, los entusiasmos de la juventud, que se desbordaron verdaderamente para realizar la función de San Pedro, por quien siente el pueblo una pasión solo comparable a la de los partidarios de la Magdalena, rivalizando con los de San Roque.

Don Enrique Sordo, en quien no ha hecho mella, sin duda alguna, la crisis mejicana, convirtió, con su inagotable esplendor, los ocho días de ensayo de las chicas del pueblo, en ocho noches de animadas fiestas.

Y para solemnizar las religiosas y las profanas, además de los músicos disponibles del país, contrató por cuatro días la banda provincial de Santander, habiendo tratado a los músicos, a las mozas del ramo y a sus numerosos amigos a cuerpo de rey.

Hubo Misa solemne, que cantaron bellas señoritas de la parroquia, hábilmente dirigidas por Amelia Villar Escandón, recorriendo una nutrida procesión las calles de costumbre, y el ramo fué primorosa mente cantado por unas jóvenes muy bellas y muy artistas.

Las veladas, las fiestas y los conciertos parecían interminables; la concurrencia fué numerosa; el orden, perfecto; el entusiasmo, deficiente, y a las efusivas felicitaciones del héroe de estas notabilísimas fiestas, unimos la nuestra también.

PLAUSIBLE

De un día a otro empezarán los ingenieros provinciales el estudio técnico del trazado de la carretera

que ha de atravesar el Cuera, uniendo a Llanes con Alles en amoroso abrazo.

Instintivamente, y desde tiempo inmemorial, vienen pidiendo los pueblos de aqueude y allende la cordillera la apertura de este camino, cada día más necesario.

Creemos, pues, que los ingenieros encargados del trazado, rindiendo culto a la Ciencia, han de saber elevarse sobre las intrigas pueblerinas que pudieran interponerse entre sus deberes profesionales y esos egoísmos particulares que todo lo empujefiecen entorpeciendo.

Pensando alto, deben planear una carretera útil, de modo y manera que el dinero a invertir en ella no sea dinero tirado.

Por otra parte, el elemento obrero de la parte oriental de Asturias sufre pacientemente las consecuencias de la falta de trabajo, y esa paciencia y esa resignación, bien merecen que se la premien dignamente: dándoles a ganar algunos jornales.

Pintueles-Melarde (In- fiesto)

UNA EXCURSION

¡Una excursión! Palabra mágica, cuyo solo nombre emociona. Palabra santa, llena de hondas impresiones, de provechosas enseñanzas, reveladora de una revolución en la moderna pedagogía, en manos de expertos y dignísimos profesores, que desterrando la antigua rutina, no reparando en sacrificios, mirando solo al alto fin que persiguen, pronuncian un día ante sus discípulos, como premio a su aplicación, como aclaración a sus lecciones.

¡Una excursión! Tal fué la palabra santa pronunciada por los señores maestros de Pintueles y Melarde, doña Emilia Pérez, don Mariano Fuente Amor y don José Pérez, una tarde a los niños de sus respectivas Escuelas y que éstos acogieron con muestras de júbilo, y esta excursión escolar tuvo lugar en el día 26 de Junio. Los niños de las tres Escuelas, en número de cerca de 200 y en tres grandes automóviles, salieron a recorrer el itinerario que anteriormente habían confeccionado con miras a sus explicaciones.

Los pueblos de Melarde y Pintueles quisieron asociarse a la alegría de sus niños y con su aplauso alentando a sus dignísimos profesores; en la mañana del 26 se dieron cita para despedir a los excursionistas entre vivas, aplausos y atronadores palenques los autos arrancan con lo más preciado de los pueblos ¡los niños! Momento emocionante la partida, la alegría, la gratitud invade a todos los corazones en mútua reciprocidad, y los autos orgullosos de ser pregoneros del progreso, de la revolución pedagógica de la tercer década del siglo XX, corren felices hacia Colunga, en cuyas Escuelas nacionales los señores maestros reciben a los excursionistas entre vivas y aplausos y los niños de Colunga entonan patrióticos cantos en obse-

quio a los visitantes, a los que se unen los de la excursión, cantando en amigable compañerismo. ¡Momento grandel! Todos simpatizan confraternizando breves instantes, y tras nuevos vítores, aplausos y el estruendo de los voladores, parten los tres autos en dirección a Villaviciosa, en cuya hermosa villa visitaron la fábrica de sidra "El Gaitero", cuyo personal, afable y atentísimo, enseñó a los niños todas las dependencias de la fábrica, explicando detalladamente el funcionamiento de la misma y obsequiándoles con la espumosa sidra de fama mundial, regalándoles bonitos cromos anunciadores de la casa y a los señores maestros con una canción musical de "Aires asturianos" y preciosos lapiceros-anuncio.

Luego visitaron las gradas de la villa, donde fueron recibidos por los señores maestros con toda clase de deferencias y cariños, enseñándoles cuanto de notable tienen tan modernos centros de enseñanza.

Comieron en la Alameda y a la vez que saboreaban la rica merienda, contemplaban las bellezas con que la Naturaleza embelleció a Villaviciosa, hasta que gruesos palenques anunciaron la marcha hacia Niévares, donde las niñas de la Escuela, con su maestra al frente, les esperaban, y al asomar los autos engalanados con flores y banderas la Escuela de Niévares vitoreó a los excursionistas, y entre vivas a Pintueles, Melarde y Niévares, la niña María Luisa Amandi entregó precioso ramo de flores, presente de las niñas de Niévares a la señora maestra de Pintueles y la niña Virginia F. Coronas otro a la señora doña Saleta Alvarez de Toledo que iba en la excursión, otro ramo lo entregó la niña Araceli N. a la niña de Pintueles Saturnina Pérez.

Además las niñas de Niévares obsequiaron con sidra a sus compañeras de Pintueles, pues a tal objeto tenían en El Pedroso varias cajas.

Al arrancar los autos idénticas manifestaciones de mútua simpatía que emocionaba por su sencillez y naturalidad, y a Gijón, donde visitan El Musel y recorren en coche la población, pues debido a apremios de tiempo tuvieron que suspender la visita a varias fábricas que figuraban en el itinerario, regresando a Pintueles sin el menor contratiempo.

Que se repitan estos actos de simpático compañerismo, de hermanas y altas enseñanzas, que se modele la juventud entre corrientes de santa innovación, estrechándose los vínculos y el entusiasmo de los escolares, fundiéndose en un solo ideal, amor y progreso, que es la savia que ha de dar frutos de bendición a la patria.

Y aquella señora maestra, doña Emilia, pequeñeta, delicada, hermosa, culta, que siga con su ingenio y su gracia juvenil por el camino emprendido en el que cosecha simpatía, cariños y admiración profunda por su gran labor pedagógica y que tenga muchos imitadores la simpática excursión escolar.

Herminia García Valles.

CARBAYIN

EL CONCURSO DE "LA VOZ DE ASTURIAS"

Ya están en nuestro poder los números para ser canjeables por cupones.

Desde esta fecha, ya pueden entregarse los cupones al correspondiente.

FUNCION BENEFICA

Según se había anunciado, se celebró el domingo la función a beneficio de los huelguistas de Pumarabule por el aplaudido cuadro artístico "La Buena Unión", en el local de Paulino Vega "El Lagarón".

Fué una lástima que el local no fuera de mayor capacidad, dada la afluencia de gente que allí había, ansiosa de presenciar el trabajo de los muchachos de "La Buena Unión", que tan simpáticos se hacen organizando funciones benéficas.

También contribuyó con su desinteresada labor el joven Avelino Villa, de Tiroco, como intérprete de la canción asturiana, alternando muy bien el joven felguerino David Alvarez.

Los artistas muy bien, siendo dignas de aplauso una vez más esas entusiastas señoritas que la componen María Alonso, Florina Robledo y Adela Araujo.

Los hombres merecedores del aplauso.

La entrada, con todos los inconvenientes del local, produjo un beneficio de 127,50 pesetas.

Muy bien, y que se repitan estos actos.

OLLONEGO NECROLOGICA

A la edad de 17 años, en la que todo son ilusiones y esperanzas, dejó de existir en este pueblo José María González Rodríguez, después de larga enfermedad, sufrida con verdadera resignación cristiana.

Joven, de buenísimas condiciones personales, modelo de hijos, estudioso y cariñoso hermano, era queridoísimo de todos.

Demostradísimo quedó en la conducción de su cadáver al cementerio católico de esta parroquia, verificado en la tarde del domingo.

Con verdadero motivo se puede decir que la manifestación de duelo ha sido imponente, demostrando así las simpatías con que contaba el finado, lo mismo que sus padres, hermanos y demás familia.

A todos, pero muy especialmente a sus padres, nuestro amigo don Antonio, inteligente practicante de Ollonego, y doña Paulina, les enviamos nuestro más sincero pésame.

Nos ruegan demos por conducto de LA VOZ DE ASTURIAS las gracias a las personas de Oviedo, Cudillero, Ciaño-Santa Ana, Veguín, Aniebes, Agüeria, Santianes, San Esteban de las Cruces, Manzanaeda y otros pueblos que asistieron a la conducción.

MUEBLES

Almacenes: Plaza de la Catedral. La casa que más barato vende en todo Asturias. Cama con somier 1.^a colchón, almohada, 65 pesetas. Armarios roperos y aparadores con mármol, 90 id. Mesa comedor, extensible, 35 id. Comedores y dormitorios de lujo, muy baratos.

No confundirse: Plaza de la Catedral - Teléfono -520

OVIEDO

Redacción de "La Voz de Asturias"

Apartado núm. 29

¡ESTUDIANTES!

La Academia Preparatoria Civico Militar es la que ha obtenido los más brillantes éxitos en todos los Centros de Enseñanza donde presentó alumnos, mereciendo alguno de ellos la felicitación del tribunal examinador. Prepara este Centro para Academia General Militar, Armada, Telégrafos, Correos, Peritos Industriales, Condestables, Hacienda, etc. Profesorado civil y militar que ha pertenecido a diversos Centros oficiales de enseñanza. Informes: Doctor Casal, 20, 2.º, Oviedo, de 3 a 7.

PEDID EL LEGITIMO

Jabón "Carreño-Sevilla"

EL MÁS ANTIGUO-EL MEJOR Representante en Asturias: VIUDA DE R. VARELA-GIJÓN

COLLOTO

SOCIEDAD DE SAN ANTONIO

Se advierte a todos los socios a quienes falte por recoger el bollo y el vino, se presenten hoy en casa de los hijos de R. Fernández, con su correspondiente vale, de cinco a ocho de la tarde.

También se declara que por causas ajenas a la Sociedad la rifa se celebrará el próximo domingo.

CABRALES DE SOCIEDAD

Ha salido para Las Caldas (Oviedo), con objeto de ver si las renombradas aguas del Balneario asturiano alivian un tanto su quebrantada salud, nuestro buen amigo el virtuoso párroco de Carreña don Fermín Rodríguez Moro. Celebraremos que así sea.

SUSCRIPCION POPULAR

Con el fin de contribuir al homenaje que se tributará en España al excelentísimo señor Presidente del Consejo de ministros, don Miguel Primo de Rivera, se ha hecho una colecta en las Escuelas del concejo, habiendo dado el resultado siguiente: Arenas (niños), 3,50; Arangas, 3,15; Póo, 3,20; Tielve, 2; Pandiello, 2,40; Arenas (niñas), 3,75; La Molina, 1,75; Ortiguero, 5; Carreña (niños), 0,75; Puertas, 3; Inguanzo, 2,90; Bulnes, 0,70; Carreña (niñas), 2,20. Total, 36,10 pesetas.

C. M. de C.

PILONA DE SOCIEDAD

Se encuentra pasando unos días en Cornellana nuestro querido párroco de Villamayor don José María Suárez.

—Pasa una temporada en la señorial mansión de Las Huelgas, en compañía de su hija la distinguida señora doña Petra Montoto, viuda de Argüelles, su señor padre don José María Montoto y sus hijos don Francisco y señorita Sofía.

—Saludamos en La Goleta a nuestro distinguido amigo el bizarro teniente de Infantería don Manuel Cano y a su hermano don Valentín.

CONCURSO DE BOLOS

El próximo domingo, 15 del actual, se celebrará un concurso de bolos en la bolera de Torafio, sucesor de Baragana, de Antrialgo. Habrá tres premios: el 50, 30 y 20 por 100. Cada jugador entregará dos pesetas en el acto de inscribirse. El dueño de la bolera regalará diez pesetas para campeonato.

Este concurso dará principio a las tres de la tarde.

Lin de Pepa.

Correspondencia

Maximino Suárez.—Mieres.—Tiene usted razón al suponer que el agobio de originales (no se olvide que se juntan informaciones de dos días) fué el que nos impidió ser más extensos. Por lo demás, bien probadas tenemos nuestras simpatías y admiraciones por el Orfeón, a quien dedicamos y dedicaremos toda la atención que merece. De este modo no nos confundiremos con los periódicos que no se han enterado de que el Orfeón estuvo en Oviedo dando un concierto.

¡¡¡Lo nunca visto!!!

A SEIS PESETAS SEMANALES máquina de escribir, grandioso modelo «UNDERWOOD MASTER GRADE». Fenomenal éxito. Diez años de garantía. Departamento E. Apartado 576—Barcelona



¿Tiene usted anemia?
¿Inapetencia?
¿Decaimiento?
¿Debilidad?

Tome el poderoso vitalizador Jarabe de

HIPOFOSFITOS SALUD

Cerca de medio siglo de éxito creciente. Aprobado por la Real Academia de Medicina.

Pedid JARABE SALUD para evitar imitaciones.

INFORMACION DE GIJON

Se están activando todos los trámites para la pronta ejecución del proyecto de nueva traida de aguas

DE UNA DENUNCIA FALSA

Comprobado lo infundado de la denuncia promovida por un guardia municipal contra la dueña de un establecimiento de bebidas de la calle de la Libertad, y que fué debida a represalia por haberse negado dicha industrial a servirle gratuitamente el vaso de vino que acostumbraba a tomar el guardia, el alcalde en funciones señor Valdés Cores le impuso cuatro horas diarias de recargo en el servicio durante un mes, previniéndole que, de volver a incurrir en la falta o reincidir en la costumbre de entrar a tomar bebida en algún establecimiento durante el servicio, aunque sea abonando el consumo, le será impuesto un castigo mayor.

LA COMPANIA DE TRANVIAS

La Alcaldía ha impuesto una multa de 75 pesetas a la Compañía de Tranvías por el descarrilamiento del tranvía número 24 que remolcaba dos jardinerías, conducido por Casimiro Rodríguez, y en el cambio de la calle Corrida causó desperfectos en dos árboles.

Se previene a la citada empresa que de no arreglar las vías, se le impondrá la misma sanción por cada día que transcurra sin hacerlo.

LA TRAJIDA DE AGUAS

El alcalde en funciones señor Valdés Cores, nos dió cuenta ayer del resultado de las entrevistas que sostuvo en estos últimos días con el ingeniero señor Casariego y con el ingeniero municipal señor Cuesta, para activar todo lo referente a la más pronta ejecución del proyecto de nueva traida de aguas.

Anunció el señor Valdés Cores que en la semana actual o a principios de la próxima saldrá a subasta la adjudicación de tubería, cuya construcción llevará algún tiempo.

A tal efecto se está terminando la redacción del pliego de condiciones para la subasta.

Seguidamente se irá a la subasta de las obras a realizar en el trozo de conducción de las aguas del Perrocho a Gijón, al mismo tiempo alas de la parte que corresponde a el presupuesto de este año en la conducción de las de la Fuente de los Arrudos.

CONSECUENCIAS DE UNA MORDEDURA

Por indicación de la Alcaldía fué ayer asistido nuevamente en la Casa de Socorro, el vecino de la calle de Garcilaso, Aquilino Pérez Rodríguez, de 41 años, a quien un caballo mordió en la mano derecha, infectándosele la herida.

CAIDAS

También fué el día de ayer un día pródigo en caídas.

En la Casa de Socorro se prestó asistencia a tres personas que sufrían lesiones producidas al caerse:

Pedro Blanco, de 45 años, vecino de la Carretera de la Costa, sufrió luxación escapulo humeral. Los médicos se reservaron el pronóstico.

Adiela Cabranes, de 19 años, vecina de Peón, presentaba una herida.

RESTAURANT

PAREDES Y RAMOS

Plazuela Riego, 6.-Teléfono 430

- Sopa Juliana fresca.
- Huevos a gusto del cliente.
- Arroz a la americana.
- Langosta dos salsas.
- Truchas fritas con jamón.
- Bonito a la vizcaína.
- Lenguados al horno.
- Salmonetes en salsa rubia.
- Anguilas fritas.
- Merluza dorada.
- Espárragos a la gaditana.
- Riñones a lo señorito.
- Lengua mechada.
- Manos de cerdo en salsa.
- Ternera a la española.
- Lomo frito con patatas.
- Pollo asado.
- Chuletas de ternera a la riojana.
- Granadinas de ternera.
- Guisantes ópera.
- Pastel de jamón.
- Bisef a la favorita.

POSTRE

- Helado—Queso y tarta de almendra—Flan—Pastel rico—Torta Allie—Pastas—Papas y queso.

Cochera—Servicio al cubierto y a la carta.

rida contusa, menos grave, en la cabeza.

—Eugenio Marino Alvarez, de 38 años, con domicilio en la calle de Ezcurdia, fué asistido de una contusión leve, en el labio superior.

UN INCENDIO

En la mañana de ayer se produjo un pequeño incendio en los altos de la casa número 9 de la calle de Gregorio García Jove.

Fuó extinguido el fuego por los bomberos, sin gran dificultad.

AUTOPSIA

El médico de la Comandancia de Marina señor Valdés, practicó ayer tarde la autopsia al cadáver del marino escocés José Garriock, que pereció ahogado en la playa de Aboño.

Comprobó que la muerte se produjo por asfixia por sumersión.

EL "LAFAYETTE"

En las últimas horas de la tarde llegó al Musel el trasatlántico francés "Lafayette", que procede de Cuba y Méjico.

Seguidamente de atracar al muelle de Rivera, desembarcó el pasaje que conducía para nuestro puerto, que hace un total de 102.

En las últimas horas de la noche continuó viaje para Santander. Debido a lo avanzado de la hora, la lista del pasaje la publicaremos mañana.

SECCION MARITIMA

Continúa el buen tiempo, soplando vientos del primer cuadrante, señalando el barómetro 767,2 milímetros.

El telegrama del Observatorio dice:

"No es de esperar cambio importante del tiempo".

Entradas

- Lafayette, pasaje, Coruña.
- Anciola 3, pinos, Luarca.
- Riveira, cemento, Bilbao.
- Cabo Huertas, general, Coruña.
- Valentín Ruiz Senén, vacío, Barcelona.

- Pepín, pinos, Villagarcía.
- María Santuste, vacío, Santander.

- Hermení, cemento, San Sebastián.

- Marqués del Turia, general, Coruña.

- Amada, idem, Santander.
- Tofín, idem, Avilés.
- Erando, cemento, Bilbao.

Salidas

- Lafayette, pasaje, Santander.
- Rufino, carbón, Barcelona.
- Cabo Huertas, general, Santander.

- Krones, idem, idem.
- Pepín, vacío, Villagarcía.
- Monte Faro, idem, Cedeira.
- Carmén, carbón, Santander.
- Cillero, idem, Portocelso.

Desde Avilés

Una niña atropellada por un auto
(De nuestro corresponsal)

Ayer, a las dos de la tarde, en la Plaza de la Constitución, fué atropellada por un automóvil de esta villa, la niña María Antonia Pérez, hija de la dueña de la cantina del Ferrocarril de Carreño.

El accidente ocurrió al pretender atravesar la calle la citada niña, no dándose cuenta del automóvil, por venir entonces el tranvía, echándose encima el automóvil, y dándole un golpe en la cabeza con una de las aletas posteriores.

Recogida la criatura, fué trasladada al Hospital de Caridad, donde se le apreció una herida contusa en el parietal derecho de carácter leve. Una vez asistida pasó a su domicilio.

También fué asistido en dicho benéfico establecimiento, el niño de 11 años Juan José García Menéndez, vecino de la calle de Rivero, que presentaba una herida de carácter leve, causada al acometerle un perro, propiedad de una vecina de la calle del Marqués de Pinar del Río.

GACETILLAS

AUDICION MUSICAL

Habiendo estado ausente la banda de música del regimiento del Príncipe, la audición musical del domingo tendrá lugar hoy, miércoles, de siete a nueve, en el Bombé.

Teatro Jovellanos.—Para hoy, a las siete y cuarto y a las diez y cuarto, las películas "Pescado en el desierto" y "Afortunado en amores".

Principado.—Para hoy, la película "La rueda", estreno.

El Multicopista «DADO» reproduce toda clase de trabajos sin gasto alguno. Pedidos al representante: Gascona, 3, 2.º

NADIE SALGA DE ASTURIAS SIN IR A SAN ESTEBAN Y COMER EN 'EL BRILLANTE'

ENFERMEDADES DE LOS OJOS
E. Junceda
Oculista del Hospital Provincial
Consulta de 11 a 1 y 4 a 6
Fruela, 1, 2.º Teléfono 2-5

Enfermedades de las Vías Urinarias Piel y Secretas
MÉDICO ESPECIALISTA
Valentín Fernández
De los Hospitales San Juan de Dios y Provincial de Madrid.
Consulta de 10 a 1 y de 4 a 6. URJA, 21 (al lado del Gobierno militar). OVIEDO.

LA CURACION DE LA DIABETES
VINO URANADO PESQUI hace disminuir un grano por día
EL AZUCAR DIABÉTICO da fuerza y vigor, calma la sed e impide los accidentes diabéticos: gangrena, antrax, etc.
De venta: en todas las farmacias.

PLISADOS, VAINICAS Y FORRERIA DE BOTONES
Oviedo-PARAIISO, núm. 12, 1.º

Todas las clases sociales utilizan el Multicopista «DADO»
Exposición y venta casa Masaveu y C.º—Oviedo.

BIBLIOGRAFIA
"Sin Patria", por Juana Spyri. Novela publicada en la "Colección Obras Maestras".

Un volumen en tela, 3,50 pesetas. Editorial Juventud, S. A.—Calle Provenza, 216.—Barcelona.

Editorial Juventud tiene, entre sus muchas ventajitas, la de saber escoger con acierto los autores extranjeros que incorpora a sus varias colecciones; tiene una especie de varita mágica con la que descubre valores literarios extranjeros que el público español aplaude con entusiasmo. Ejemplo de ello son el éxito de las novelas de Curwood, Peter B. Kyne, Berta Ruck, Concordia Merrel, W. Heimbürg, y ahora las obras de Juana Spyri, la autora suiza que escribió la inapreciable joya literaria "Heidi" obra publicada en casi todos los idiomas y vendida en centenares de miles de ejemplares.

Hoy, Editorial Juventud nos obsequia con otra obra de Juana Spyri, titulada "Sin Patria", tan hermosa y emocionante como "Heidi", aunque se distingue de ésta por una trama más episódica. Trátase de un pobrecito huérfano italiano que, abandonado en las frías tierras del norte, añora el cálido cielo de su patria y, con su violín bajo el brazo, comienza una larga peregrinación hacia el lugar que sólo conoce casi en sueños.

El desenlace es muy emocionante y sentimental; el niño, que ya es hombre, recupera no sólo la patria perdida, sino también su patrimonio, alcanzando la dicha en compañía de la muchachita suiza que fué el ángel bueno de su desdichada infancia.

"Sin Patria" como "Heidi", es uno de esos raros libros que dejan un recuerdo indeleble.

PARA ECONÓMICOS TRANSPOTES

CHEVROLET

Camionetas y Automóviles
Repuestos siempre en existencia
Taller de reparaciones con servicio especializado
AGENCIA: Covadonga, 1.º—OVIEDO

SE VENDE coche marca «Buick», ce-rrado, en buen uso, muy barato. Informes: Garage Vasco.

EN 18 MIL pesetas se vende una casa de dos pisos y bajo en la Traviesa del Marqués de Mohías, número 36. Razón en Martínez Vigil, número 14, 2.º y Manuel Fernández Castro, número 6, 1.º.

OFRECESE chautieufir, mecánico ajustador, con herramientas manuales para el trabajo. Llevará cargo reparaciones casa varios coches. (Jamés). Doctor Casal. 14.

SE VENDE una finca en la Corredoria baja, con habitación para dos inquilinos y huerta de un día de bueyes, cercada de muro y alambrada, junto a la parada del tranvía. Razón: Calle Santo Domingo, 1, principal, izquierda.

POR QUINCE pesetas mensuales solamente, todos pueden tener máquina de escribir de las principales marcas en el mercado y completamente garantizadas. **MAQUINAS UNDERWOOD** a cinco pesetas semanales. Detalles completos a B. Español.—Travesía Llamaquique.—OVIEDO.

ALQUILASE en Santa María del Mar casa amueblada, veraneo, orilla playa, muy barata. Informará en dicho pueblo Salustiano Martínez.

SE VENDE pareja de bueyes y carro para línea, junto o separado. Informes; Tejera mecánica del Berrón.—Noreña.

SE ALQUILA un local propio para almacén, taller o garage. Para informes en San Lázaro. Casa de Misioné.

OFICIAL de barbería.—Se necesita en la de Bienvenido Iglesias. La Pasera. Mieres.

SE DESEAN huéspedes en casa de inmejorables condiciones. Precios muy económicos. Para informes: Dueñas, 12, bajo.

PERDIDA de un perro «lulú» que atiendo por «Samitieri». Se gratificará a la persona que lo entregue en el Postigo Bajo, 19.—Oviedo.

SE NECESITA vidriero y aprendiz.—Covadonga, 13.

SE DESEAN ospedajes en casas particulares. Escribid condiciones a S. E.—Apartado, 95.—Oviedo.

Banco Gijonés de Crédito
Capital: 12 millones de pesetas
Domicilio social
Corrida, núm. 48
GIJÓN
Sucursales en Villaviciosa y Ribadesella

Este Banco efectúa en condiciones excepcionalmente ventajosas, toda clase de operaciones de

BANCA, BOLSA Y CAMBIO
CAJA DE AHORROS

Imposiciones, desde UNA peseta.—Intereses, TRES Y MEDIO por ciento.—Reintegros a la vista.

Consignaciones a vencimiento fijo:
A tres meses. . . 3 1/2 por 100
A seis meses. . . 4 por 100
A un año . . . 4 1/2 por 100

Cuentas corrientes
En pesetas o Moneda extranjera, a la vista y a plazos, con abono de intereses a tipos muy favorables.

BANCO DE OVIEDO
(Fundado por las Bancas Masaveu y Compañía y Manuel Calcova y Hermano)

CAPITAL 30 millones de pesetas

DOMICILIO SOCIAL
Plaza de la Constitución, 7 y 8
OVIEDO

SUCURSALES: Arriendas, Cangas de Onís, Grado, Infesto, Mieres, Navia, Pola de Allande, Pola de Lena, Pravia, Salas, Sama de Langreo, Tineo, Vegadeo

Ejecución de toda clase de operaciones realizables en

BANCA, BOLSA Y CAMBIO

Consignaciones a vencimiento fijo con interés de

3 y medio por 100 a 6 meses
4 > 100 a 1 año

Gajas de Alquiler Caja de Ahorros
interés 3 por 100 anual capitalizable por semestres. Reintegros a la vista

Dirección telegráfica: BANCOVIEDO

ALBAÑILERIA
Hago reparaciones y blanqueos—Teléfono número 311.

SOCIEDAD ANÓNIMA INDUSTRIAL ASTURIANA
FÁBRICAS DE MOREDA Y GIJÓN

Lingotes de fundición y afino.—Acero Siemens básico de tochos de todos tamaños —Aceros al crisol para herramientas, limas, barrenas de minas.—Hierros y aceros laminados en palanquilla para máquinas, llan-toneras para la fabricación de hojas de lata, formas comerciales usuales, carriles, chapas, máquinas de hierro y acero.—Alambres brillantes, recocidos, galvanizados, cobrizados.—Espino artificial.—Puntas de París.—Hoja de lata.

Para la correspondencia y los pedidos, dirigirse al Director de las FÁBRICAS DE MOREDA Y GIJÓN

Correo: Apartado 21.—GIJÓN-ASTURIAS.—Telegramas: «MOREDA-GIJÓN»

Subasta de bienes

A las once de la mañana del día 15 del corriente y en la Notaría de don Ramón Fernández Prida, calle de Argüelles, número 39, entresuelo, se verificará la subasta de los bienes siguientes, pertenecientes a los señores don Luis Díaz de Lastra y Corro y Hermanos:

Una casa de habitación con su antojana, estable contiguo y pajar tendón y un hórreo inmediato; una finca o prado llamada Prado Grande y Palomar, de cincuenta y ocho áreas cincuenta y dos centiáreas; una finca a labor llamada Huertona, cerrada sobre sí, de una hectárea, veintidós áreas y setenta y nueve centiáreas, y otra a rozo llamada de Nocedín, de noventa y dos áreas cuarenta centiáreas, fincas situadas en términos de la Granda, parroquia de San Isidoro de esta ciudad.

Los títulos estarán de manifiesto en dicha Notaría, y de las condiciones se hará mención en el mismo acto.

1'80

Pesetas caja GALLIOL cura gallinas enfermas, pollos, palomas, etc. VENTA en Farmacias y Droguerías. Depositario general J. González Ortuella (Vizcaya).

JOSÉ MATAMOROS

Sastrería

ESPECIALIDAD EN UNIFORMES CIVILES Y MILITARES
Doctor Casal, 5, 1.º—Oviedo

Se remiten presupuestos para bandas de música y Corporaciones.

Garage Asturias

SANTA CLARA, 22. — Teléfono 7-30. — OVIEDO

Todos los días se están recibiendo nuevos modelos de los turismos BERLIET y O. M.

Visite Vd. el SALON DE VENTAS, en donde encontrará el automóvil que más le conviene.

En coches industriales, BERLIET y N. A. G., hay existencia desde la camioneta de 500 kilos hasta el basculante de cinco toneladas.

Precios de Fábrica, sin intermediarios. Neumáticos y bandajes de todas las marcas. Completo surtido de accesorios, aceites minerales, gasolina y benzól.

Precios sin competencia. Prensa eléctrica para montar bandajes. Compresor para inflado de neumáticos. Sección especial para carga de baterías. Talleres mecánico, de recauchutado y vulcanizado. Salón para 140 coches. Servicio permanente.

Teresa Suárez

MODISTA CONFECCIONES

URIA, 6, pral. Teléfono 12-75

Vestidos y abrigos de señora y niñas de todas clases y precios

Se admiten géneros

LA POSITIVA DE EDUARDO G. ARIZAGA

Grandes Fábricas de Mosaicos Hidráulicos, Yeso, Piedra artificial y Marmol comprimido

ALMACENES DE MATERIALES DE CONSTRUCCIÓN. REPRESENTANTE del cemento portland marca ZIURRENA, el más seguro y resistente de los conocidos hasta la fecha, especial para obras de cemento armado, y del cemento rápido de Zumaya marca Echeverría. ESPECIALIDAD en mosaicos, fregaderos, azulejos nacionales y extranjeros para fachadas y cuartos de baño. GRANDES EXISTENCIAS de cementos Zumaya, Portland, yeso, tubería de cemento, de barro y gres, escayola, cocinas bilbaínas de todas clases, baldosín rojo catalán y de gres con dibujos incrustados a fuego. ARTICULOS DE SANEAMIENTO. lavabos, inodoros de loza inglesa, bañeras nacionales y extranjeras y accesorios de todas clases. DEPÓSITO de ladrillo refractario, teja curva, ladrillo machetón y hueco.

Fábricas y Oficinas: Barrio del Llano.—GIJÓN

Teléfono 461.—Apartado 154

5.000 insignias de todos los Clubs a 0'75 ptas.

DEL REAL OVIEDO A 1 PESETA

CESAR LOPEZ
Joyería — Platería — Relojería
Ramón y Cajal, 6—OVIEDO

Fábrica «LA AMISTAD», S. A.

Apartado núm. 12 - OVIEDO - Teléfono 15 - 29

TALLERES MECÁNICOS
Piezas torneadas hasta 6 metros de diámetro

FONTANERÍA
Tuberías, fuentes, registros, bocas de riego, etc.

LAGARES, PRENSAS Y TRITURADORAS

NORIAS y accesorios para
SALTOS DE AGUA

MINAS Y FERROCARRILES
Material fijo y móvil. — TRANVIAS

SOLDADURA AUTÓGENA
en bronce, aluminio, hierro fundido y acero

ALMACÉN DE HIERROS LAMINADOS

Una Memoria
Unión Española de
Explosivos

Hemos recibido un ejemplar de la Memoria presentada por el Consejo de Administración de la Unión Española de Explosivos a la Junta general de accionistas celebrada en Bilbao el día 27 de Junio pasado.

Se hace el resumen de la situación de la Sociedad hasta 31 de Diciembre de 1927, y aludiendo a la cuenta de Inmovilizaciones se dice que hay un aumento de siete millones y medio de pesetas, correspondiendo algo más de la mitad a gastos y trabajos del año, como la construcción de nuevos almacenes y pabellones, y sobre todo las instalaciones en las minas. El resto representa el saldo del valor de la adquisición de bienes procedentes de la liquidación de la Sociedad General de Industria y Comercio y de otras realizaciones.

La influencia de esas liquidaciones se deja sentir en el capítulo de Acciones y privilegios, figurando la cuenta con una notable reducción respecto al balance del año pasado. Hay un incremento notable en el capítulo de Reservas. El aumento de unos doce y medio millones procede de la compensación de resultados de las repetidas liquidaciones y de la definitiva realización que en contabilidad han tenido las cuentas acreedoras. De ahí la cifra de algo más de veintidos millones que figura bajo la rúbrica de reservas.

Los beneficios totales, después de deducir los gastos generales y todos los impuestos, ascienden a 9.013.937,18, destinándose al fondo de previsión 750.000 pesetas, con lo cual llega a importan ese fondo, once millones.

La utilidad líquida del ejercicio queda cifrada en 8.263.937,18 pesetas, proponiéndose el reparto de un dividendo para las acciones antiguas y nuevas de 13,60 y 10,40 pesetas, respectivamente.

El resultado global del ejercicio pasado ha sido satisfactorio.

Se habla después de los pozos Alberto y María Teresa, diciendo en cuanto a la profundización del primero que se atravesó un muy importante yacimiento de carnalita de gran riqueza, y aunque por ahora no se piense en explotar ese mineral, bueno es que se sepa que ese solo yacimiento bastaría para asegurar el porvenir de este negocio. El pozo María Teresa será el principal de extracción.

Se facilitan en la Memoria las más recientes noticias acerca de la mina en relación con el pozo Alberto. Teniendo en cuenta que por los estudios anteriores debía cortarse muy pronto la silvinita, se dispuso ejecutar en el fondo mismo del pozo un sondeo como prolongación del mismo pozo. Los resultados de ese sondeo han confirmado cuanto pudo preverse por los anteriores y por todos los estudios practicados en estos años; la potencia del yacimiento es muy considerable y en cuanto a la riqueza puede decirse que en muchas de las capas es netamente superior a las de los yacimientos que hoy se explotan en el extranjero.

Correspondía estar en el cargo de consejeros a los señores don Manuel Chabalaud, don Ignacio Herro y don Remigio Thiebaud, siendo reelegidos por otros seis años.

Por el resultado tan satisfactorio del ejercicio nos cumple felicitar al prestigioso Consejo de Administración de la Unión Española de Explosivos.

Pescadería Cantábrica
SUCURSAL: ROSAL, 19.

Merluza fresquísimas de Gijón. 4 pesetas por piezas, sin cabeza. 3.
Pescadilla, de 1 a 2 kilos. 2.
Pescadilla de enrosca, 0,50 kilo.
Hoy día de moda.
Esta casa, Pescadería Cantábrica, corta el fresquísimos bonito que no pica, a 1,75 kilo.
Por piezas, sin cabezas a 1,50.
Hay bonitos de 3, 4, 5 y 6 kilos.
El mejor tiempo para escabechar.
Langostinos, 1,50 kilo.
Langostas vivas, 6.
Lenguados, 1 y 1,50.
(Esta casa no tiene cámaras frigoríficas).
Bacaladinas muy frescas, 0,25 kilo.
Chicharrillos finos, 0,15 docena.
Calamares corrientes, 0,50.
Golondros para el ajo arriero, pescado blanco, 0,50 kilo.
Barbadas, 0,50.
Panchos del alba, 0,25 docena.
Sardinas grandes como zardas, a 1,75.
No hay quien compta.
La Cantábrica está fundada hace 18 años y nadie puede decir llevase algún bonito que picase.
Se compra fresquísimos del día.
Chicharrillo grande, 0,25 kilo.
Servicio a domicilio.
Teléfono 8-76 y 7-7-9.

La Sacramental de
la Corte

Se celebró con gran brillantez y esplendor la fiesta sacramental de Santa María la Real de la Corte el domingo último.

El templo presentaba un aspecto deslumbrador, habiéndose ornamentado delicadamente.

A las once hubo misa solemne, en la que ofició el culto cura párroco don Román Cossío, asistido de los de la Catedral (San Tirso) y San Isidoro, señores Noval y Espina.

Al Evangelio pronunció un elocuentísimo sermón el docto capellán primero del Ejército don Joaquín de la Villa y García, que de un modo admirable habló de la unión de Jesucristo y el hombre por medio del Santísimo Sacramento y excitó a los fieles a que lo acompañen cuando recorre procesionalmente las calles de nuestra ciudad.

Durante todo el día estuvo expuesto S. D. M., acudiendo muchas personas a visitar a Jesús Sacramentado.

De la parte musical de la fiesta se encargó el coro femenino "Cor Jesu", dirigido por la distinguida profesora señora María Abadiego, quien cantó con gran perfección, digna de toda clase de loa, partituras de reputados maestros.

A las cinco salió la procesión, en la que iban las imágenes de Santa Rita, San Isidoro, San Expedito, San José, Virgen Nifia, San Antonio, Niño Jesús y la Patrona y por último la custodia, que ha sido muy bien reformada y era portada por cuatro clérigos de castalla, por cierto muy hermosos, que eran el capellán primero del Ejército don Joaquín de la Villa, un diácono alumno del Seminario de Santiago y los capellanes de San Isidoro y la Corte señores don José Fernández Muñoz y don Víctor Cabeza y el farol era llevado por el teniente coronel de Artillería señor Trapote, y la vara el coadjutor señor Ludeña.

Llevaban el palio los señores Vallina, Herrero, Díaz, Cañal y Villanueva.

Abrian marcha cinco números de la guardia civil de caballería y otros cinco de infantería daban guardia de honor a la custodia.

La piadosa comitiva, que cerraba la banda de música "La Unión", recorrió las calles de San Vicente, Azcárraga, P. de la Vega, Carretera de Gijón, Jovellanos, Lorenzana, entrando en la Catedral, de donde salió por la Plazuela de Alvarez Acevedo, lo que deslució un poco, pues las procesiones deben entrar y salir por las puertas principales.

En el Monasterio de San Pelayo y Colegio de las Hijas de María Inmaculada cantaron motetes las Comunidades, donde se levantaron altares, lo mismo que en la Plazuela de San Vicente, ante el que se cantó el Himno del Congreso Eucarístico.

Al regreso al templo se hizo la reserva y se dió la bendición con el Santísimo.

Asistieron los jefes y oficiales de Artillería y maestros armeros de la Fábrica de la Vega, algunos devotos del Sacramento de los Altares y los niños de la Escuela del Ave María.

A las muchas felicitaciones que recibió el párroco unimos la nuestra más efusiva, que hacemos extensiva al coadjutor, al señor Cabeza, a la Junta Directiva de la Sociedad benéfica de la Corte y a cuantos contribuyeron a la magnificencia de la fiesta.

PARA
ADELGAZAR

ni dietas,
ni potingues,
ni masajes,
ni ejercicios,
porque los primeros dañan la salud y los segundos son molestos y lentos.

Para adelgazar, nada como las Fajas de caucho «Madame X», que se hallan a la venta por personal femenino experto en el

Bazar de Ortopedia
Droguería y Perfumería de
PANIZO y VEGA
Plaza de la Escandalera
OVIEDO

Sea usted La Voz de Asturias

Sección Bursátil
Bolsa de Madrid

FONDOS PÚBLICOS	AYER Ptas.	HOY Ptas.
(Serie F. interior)	75,45	75,50
4 1/2 %	75,45	75,50
4 %	75,50	75,50
4 % Exterior	75,50	75,50
Amortizable	75,75	75,75
Amortizable, em. 1920	89,80	90,00
Id. id. 1917	87,50	87,50
Id. id. 1927	96,80	96,80
Id. id. 1927, sin cargo	96,25	95,95
Id. id. 1927, con cargo	103,25	103,30
Deuda ferroviaria	103,00	103,00
Cédulas 5 por 100 Banco Hipotecario	93,90	93,90
Id. 5 por 100 id.	103,20	103,20
Id. 4 por 100 id.	113,25	113,25
Id. 5 por 100 id.	102,00	102,00
Id. 4 por 100 id.	93,50	94,00
VALORES INDUSTRIALES		
Banco de España	570,00	581,00
Id. Hipotecario	505,00	505,00
Id. Español de Crédito	442,00	—
Id. Español Río Plata	258,00	—
Id. Hispano-Americano	—	—
Arrendataría de Tabacos	—	—
Petróleos	—	—
Unión Epha. Explosivos	—	—
Id. nuevos	1,245	1,215
Id. Fénix Español	—	420,00
Acciones F. C. Norte	601,00	—
Id. F. C. M. Z. y Alicante	687,50	684,00
Hidroeléctrica Española	—	—
Azucareras, preferentes	152,00	151,00
Id. ordinarias	53,50	51,50
Obligaciones Azucarera, sin estampillar	—	—
Id. estampilladas	—	—
Acciones Duro-Felguera	71,00	71,00
Obligaciones F.ª Mieres	—	—
Rif.	—	—
MONEDA EXTRANJERA		
Francos	23,80	23,85
Belgas	—	—
Libras	—	—
Dólares	6,55	6,05

En el Manicomio de Valladolid
La obra de la Diputación con sus enfermos alienados

El distinguido médico ovetense don Joaquín del Rosal y Longoria, delegado de esta Diputación en el Hospital-Manicomio de Valladolid, nos dirige la siguiente carta, que con el mayor gusto publicamos:

Señor Director de LA VOZ DE ASTURIAS.—Oviedo.

Muy señor mío: Hace unos días leí en LA VOZ DE ASTURIAS un artículo informativo en el que se hablaba con detalle de la labor que un servidor de usted, como delegado de la Diputación cerca de los enfermos alienados reclutados en el Hospital-Manicomio de Valladolid, ha realizado en el corto tiempo que lleva en el ejercicio de su encomienda.

Véome obligado a darle las gracias por el cariño con que juzga mi labor dentro de la gran obra emprendida por la Excmo. Diputación y a felicitarle por el oportunismo informativo que caracteriza a ese diario de su acertado gobierno.

No debo distanciarle del motivo de la presente, que es el ya expuesto; pero como la ocasión brinda, todo disculpa el que le afirme cuanto de verdad tiene la alegría, la ansiedad, la esperanza con que doceñas y docenas de familiares de los enfermos, llegan hasta mí en demandas variadísimas, que son un buen material para un estudio filosófico del dolor.

Aunque mi trabajo se redujera a ser el lazo de unión entre los infelices enfermos y sus familias, da-

riarlo por cumplido en mi propia estimación. Algún día, si usted lo desea, tendré mucho gusto en ampliar estas informaciones, dentro de los límites que por mi cargo me sea permitido, el cual por mí, o por quien fuere, entiendo debió de ejercerse hace tiempo.

Me es grato ofrecerme de usted afectísimo s. q. e. s. m.—Joaquín del Rosal y Longoria.

Aceptamos con el mayor placer la invitación del señor del Rosal a seguir informándonos con respecto a las obligaciones de su cargo de delegado de la Diputación cerca de los enfermos alienados asturianos. Se lo agradecerán mucho las familias de los infelices dementes, y LA VOZ DE ASTURIAS se verá honrada con sus trabajos.

Sucesos locales

LO DETIENEN Y APALEAN

El lunes tuvimos noticia de que el joven vecino de Stones, en Trubia, Ramón Fernández, había sido objeto de malos tratos de obra por parte de uno de los guardias urbanos que prestan servicio en aquella localidad. Nos abstuvimos, sin embargo, de recogerla, porque quisimos comprobar ciertos extremos, ya que en ocasiones se formulan denuncias con objeto de desprestigiar el cuerpo de la guardia urbana, y por su prestigio y por su autoridad estamos obligados nosotros a velar. Pero como la denuncia es cierta, y a mejor prueba se presenta el certificado de un médico, nos creemos en el deber de hacerla pública para que se proceda en consecuencia.

El joven a que aludimos salió de su casa acompañando a un muchacho que iba en busca de su padre que se había entretenido en la romería. Se detuvieron en ésta, y se

limitaron a beber una gaseosa mezclada con un poco vino. Una bebida inofensiva, que no puede hacer daño.

Ya de madrugada se presentó al joven el guardia que hace de jefe de la guardia urbana en Trubia y le invitó a acompañarle. Aunque no dejó de causarle sorpresa la invitación, no hizo la menor resistencia y le siguió hasta donde el guardia quiso, que fué el depósito municipal de dicha localidad. Y cuando entraba en el mismo, otro guardia que acompañaba al primero le golpeó.

En el depósito estuvo detenido hasta la una de la tarde del domingo, pasando a la Casa de Socorro, donde el médico le extendió un certificado de las lesiones que presentaba.

Nosotros esperamos el parte para conocer los motivos de la detención y del apaleo, nunca justificada. Y ayer nos enteramos en la Jefatura de la guardia urbana de que se acusa al joven de blasfemo, borracho, de hacer resistencia y de no sabemos cuántas cosas más.

Como el Ramón Fernández desmiente todos los extremos del parte, rogamos al alcalde ordene la apertura de un expediente para saber quién dice la verdad. Nunca más indicado que en esta ocasión.

Y entre tanto no debe imponerse multa alguna al joven de referencia. Si resulta culpable, ya llevará el castigo de su culpa.

STACION DE FIEBROSAS

SANTORAL
Día 11, miércoles.—Santos Pío I, papa y mártir; Juan, obispo y mártir; Albundio, presbítero y mártir; Jamarío, Sabino y Cipriano mártires; Pelagia, mártir, y la beata Juana Scopelli.



Compagnies Francesas
C.ª Sud-Atlantique y Chargeurs Reunis

APORES DE GRAN LUNA EXTRA

Para Lisboa, Rio de Janeiro, Santos, Montevideo y BUENOS AIRES, saldrán de VIGO los siguientes vapores de 26.000 caballos de fuerza y cuatro hélices:

29 Julio MASSILIA 26 Agosto LUTETIA
Precio del billete en clase preferencia, pesetas 742,55.
Precio tercera clase, 613,70.
» con camarote, 648,70

VAPORES RÁPIDOS

Para Lisboa, Rio de Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires:
31 Agosto AURIGNY

PRECIOS

En tercera preferencia en camarotes, comedores y salón de conversación, pesetas 702,55.
En tercera con camarotes y comedores, 608,70.
En tercera corriente, 558,70.

SALIDAS DE LA CORUÑA

Para Rio de Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires:
10 Agosto DESIRADE

NOTA.—Niños menores de 2 años, gratis. De 2 a 10 años, medio pasaje. De 10 años en adelante, pasaje entero.

Para más informes dirigirse a los Agentes generales en España:
Antonio Conde, Hijos Calle de Luis Taboada, 4. Apartado 14. VIGO.
VIGO: Luis Taboada, 4.—LA CORUÑA: Plaza de Orense, 2.

Compagnie Generale Transatlantique

Línea de Vigo a Nueva York-Halifax
Saldrá de VIGO directamente para Nueva York el hermoso y rápido vapor:

9 Julio ROUSSILLON 20 Agosto LA BOURDONNAIS
17 Septiembre ROUSSILLON

Precio de cámara desde 140 dólares, más impuestos.
Id. de 3.ª clase, pesetas 548,70, más ocho dólares de impuesto americano.
NOTA.—Niños, hasta un año, 40 pesetas. De un año a diez, medio pasaje. De diez años en adelante, pasaje entero.

Línea de la Habana, Veracruz y Nueva Orleans
Para la Habana, Veracruz Nueva Orleans saldrá de VIGO el magnífico vapor francés:

Precio del pasaje en 3.ª clase a la Habana 555,25 pesetas.
Id., id., a Veracruz 598,70.

Para NUEVA YORK, únicamente se expedirá billete de pasaje: 1.º A los súbditos americanos. 2.º A aquellos que, siendo su residencia habitual los Estados Unidos, se encuentren temporalmente en Europa y cuenten con permiso para entrar en territorio americano. 3.º A todos los demás que estén debidamente autorizados por los Cónsules americanos para desembarcar en los Estados Unidos.

NOTA.—Los pasajeros de 3.ª clase deben presentar una certificación haciendo constar que no están sujetos a juicio alguno.

Para más informes dirigirse a los Agentes en Vigo:
Antonio Conde, Hijos Calle de Luis Taboada, 4. Apartado 14. VIGO.

Banco Asturiano de Industria y Comercio de Oviedo
Capital: 10.000.000 de pesetas
Operaciones bancarias :: Agentes en todos los pueblos de la provincia
Caja de Ahorros
SUCURSALES: AVILÉS, LLANES E PIPIESTO

Sea usted "La Voz de Asturias"

ELIXIR ESTOMACAL
DE SAIZ DE CARLOS (STOMALIX)
Lo recetan los médicos de las cinco partes del mundo porque quita el dolor de estómago, las acedías, la dispepsia, los vómitos, las diarreas en niños y adultos que, a veces, alternan con estreñimiento, la dilatación y úlcera del estómago, siendo utilísimo su uso para todas las molestias del

ESTÓMAGO e INTESTINOS

VENTA: Serrano, 30, farmacia-MADRID y principales del mundo.

PHOENIX
ASSURANCE COMPANY LIMITED
Londres
Compañía de Seguros contra Incendios
ESTABLECIDA EN 1782
Deposito constituido con arreglo a la ley para garantizar las operaciones en España.—Director general de la Sucesión Española Prosper C. Lamothe, Apartado 42, Málaga
Subdirector en Asturias: **Luis Botas Rodríguez**
PLAZUELA DE RIEGO, 4. 1.º—TELEFONO, 774

Banco Inmobiliario Industrial de Asturias GIJÓN
Capital, 10.000.000 de pesetas
Dirección telegráfica: Banminas : : : Filial del Banco Urquijo
Realiza toda clase de operaciones de Banca, Bolsa y Cambio, prestando preferente atención a las siguientes:
Cuentas corrientes con interés en moneda nacional y extranjeras. Cuentas de crédito y préstamos con garantía personal, de fondos públicos, valores industriales, mercancías y conocimientos de embarque. Giros. Cartas de crédito. Ordenes telegráficas. Compra-venta de valores. Cobro y descuento de cupones y documentos de giro. Cambio de monedas de oro y billetes de Banco extranjeros. Depósitos de valores.
CAJAS DE SEGURIDAD
Caja de Ahorros Admite imposición de UNA PESETA 3 1/2 % anual en adelante, abonando interés a razón de
SUCURSAL EN CANDÁS

A. Fernández y Compañía
AVILÉS
Consignaciones de Buques—Exportadores de Carbones
Fabricantes de Briquetas y Ovoides

EN LA AUDIENCIA PROVINCIAL

Juegan una partida a la brisca, salen de la taberna y resulta un hombre muerto a palos

UN HOMICIDIO

Muy poco tiempo después de cumplidos los 18 años, Emilio García mataba a José Rosales a la salida de la taberna de Ceferino Peruyero, en el pueblo de Coro (Villaviciosa), de donde aquél era natural y vecino.

José Rosales, según dicen, un tanto engreído de su fortaleza, las tomaba frecuentemente con los mozos de Villaviciosa y con los de Coro, a donde iba a cortejar. Un día "zurro" también a Emilio.

El 8 de Diciembre, ambos se juntaron en la taberna de Ceferino Peruyero, invitando José a Emilio a jugar una partida de brisca, emparejándose Emilio con su hermano Casimiro y José con Angel Barredo. La partida terminó sin incidentes.

A la salida, José era muerto a palos por Emilio.

La vista de la causa se celebraba ayer ante la Sala primera de lo criminal de esta Audiencia, actuando de acusador público el abogado Fiscal don Leopoldo Huidobro; de acusador particular el letrado don Vicente Cabeza; y de abogado defensor el señor Blanco de Tapia.

Presidía la Sección de Derecho el Presidente de la Audiencia provincial don José Prendes Pando.

El procesado Emilio García, declara que José, que le había agredido días antes, el día de autos llegó al establecimiento de Peruyero, invitándole a jugar una partida de brisca, no desairándole por temor. Jugaron sin que ocurriera nada, mas, al terminar la partida, José le invitó a salir a la calle, sin hacerle caso. José salió primero, y, al hacerlo él, le asestaba tinas bofetadas y le daba un palo, llamándole ruina, pequeño. Entonces, fué cuando le dió un palo, uno solo, con la cachucha que llevaba. Luego, sin creer que le hubiera producido gran daño, se fué tranquilamente a cortejar. De la muerte se enteró más tarde.

Los médicos don Sacramento Corripio y don José David Montes, actúan como peritos, afirmando que del resultado de la autopsia pueden deducir que la causa de la muerte obedeció a uno o dos golpes que el José ha recibido en la cabeza y que

le ocasionaron el hundimiento de la base craneana, interesando la masa encefálica. El golpe o golpes fueron producidos con instrumento contundente, dados cuando el interfecto se hallaba bien en el suelo o en un plano inferior al del agresor. Desde luego, José era más fornido que el Emilio.

Después se procede a la prueba testifical.

CELESTINO PERUYERO.—Es el tabernero cerca de cuyo establecimiento se desarrolló el suceso.

Dice que hallándose Emilio y su hermano en su casa llegó José Rosales, invitándole a jugar una partida. Durante el juego, nada ocurrió. Luego parece que hubo palabras entre uno y otro. Cuando oyó ruido y saltó a la calle ya José estaba tendido en el suelo y ha oído que Emilio le decía:—No te levantes, que te mato.

También ha oído que le decían a Emilio:—A ningún hombre se le pega en el suelo; pero él no le iba a pegar.

Evitando compromisos, volvía a su casa, cerrando la puerta para que nadie entrara.

Sabe que José había pegado a Emilio días antes y que aquél agredía con frecuencia a los mozos del pueblo.

BELVINA PEON.—Es la esposa del tabernero. No comparece por hallarse enferma, pero se lee su declaración que acusa concretamente a Emilio a quien vio pegar a José aún hallándose en el suelo, diciéndole entonces:—Ahora llámame pequeño! La escena la presenciaban el padre y un hermano de Emilio, así como otras personas, sin que nadie auxiliase al herido.

HERMINIO FERNANDEZ.—Estuvo en el establecimiento. Cuando salió a la calle ya José se hallaba tendido en el suelo, donde aún Emilio le agredía. Un tal Pinón, que quiso intervenir se quedaba con la chaqueta de Emilio en la mano.

José pudo levantarse, golpeando a la puerta del establecimiento para que le abrieran, pero luego volvía a caer ya casi sin vida y hubo de llevarse en un carrillo al Hospital de Villaviciosa.

El fué a cortejar con Emilio,

quien se creía haber producido un grave daño.

ROSARIO OSORO Y CANDIDA ALONSO.—El procesado estuvo aquella noche en sus casas a cortejar, contándole que cuatrocientos con José, pero sin decirles que le había matado.

Saben que José solía agredir a los mozos del pueblo.

LUIS GANCEDO.—Los ha visto desafiarse y que José decía:—Si hay alguno que quiera salir conmigo, que salga. Casi salieron juntos. Cuando él lo hacía, ya José estaba tendido en el suelo, donde Emilio le asestó un palo.

Oyó que solía pegar a los mozos.

CASIMIRO GARCIA.—Es hermano de Emilio y con él jugó a la brisca. Cuando salió del establecimiento "ya estaba el daño hecho" —dice.

Mientras jugaba no ha ocurrido incidente alguno.

Ya a última hora, su hermano interrogó a José respecto a por qué le había pegado días antes, replicando aquél:—Igual te las vuelvo a pegar.

Tome su aperitivo en la Brasserie del París

Nuevo Cocktelerio

dar ahora.

Ha visto a su hermano dar con un palo a José cuando éste se hallaba en el suelo.

ANGEL BARREDO.—Tomó parte en la partida, no discutiéndose ninguna jugada. Como se marchó antes no ha presenciado el hecho. Ni conocía a José, jugando con él por rara coincidencia.

CASIMIRO LLERA.—Dice que Emilio asestó dos palos a José, arrojándole al suelo. Esto lo presenciaban varias personas, alguna de las cuales decía a José:—Si revuélvete ahora en el suelo como un cerdo; abandonándole todos sin prestarle auxilio.

AGUSTIN PEDRAYES.—Cuando llegó al lugar del suceso ya José se hallaba tendido en el suelo. Unas cuantas personas lo miraban indiferentes.

José se levantó queriendo entrar en la venta, mas como no le abrieran, volvía a caer, quedando allí abandonado.

Oyó decir que José pegara antes a Emilio, no creyendo éste que los palos que le daba tuvieran tanta trascendencia.

El resto de la prueba fué de menor interés.

A última hora las acusaciones sostenían sus conclusiones provisionales.

El defensor, señor Blanco de Tapia, las modificaba, estimando que concurren en favor de su patrocinado las circunstancias de obrar por miedo insuperable, no tener intención de producir un mal de tanta gravedad y vindicación de una ofensa grave.

La vista quedó concluida con los razonadísimos informes de las partes.

SEÑALAMIENTOS PARA HOY

Sección primera

Mieres.—Contra Nicanor González Díaz, por tenencia ilícita de arma de fuego. Abogado, señor Suárez; procurador, señor Alonso. Castropol.—Contra Juan Mon Siferiz, por disparo de arma de fuego.

LOS OBREROS EN LA PROVINCIA

Los obreros acuden en nutridos grupos ante el Ayuntamiento de Mieres en espera que se les inscriba para las obras del Caudal

En Mieres

LA SITUACION DE LOS SIN TRABAJO

Hace días la Prensa toda lanzaba a la publicidad la noticia, muy consoladora por cierto, para cuantos con estóica resignación venían desde tiempo inmemorial sosteniendo una situación precaria por falta de trabajo de la muy próxima reanudación de las obras de encauzamiento en el río Caudal que, según manifestaciones del activo ministro de Fomento tendrían su comienzo el 15 del mes actual, para lo cual se ordenaba ya la confección por Ayuntamiento y Sindicato de las oportunas listas de obreros.

Ello dió origen, como es muy natural, a que estos obreros, que tantas ansias de trabajo tienen, se movilizasen en numerosos grupos, acudiendo diariamente a nuestras Consistoriales, suplicando ser inscritos.

Pero estas obras, que tanto requieren, como es muy natural, a que estos obreros, que tantas ansias de trabajo tienen, se movilizasen en numerosos grupos, acudiendo diariamente a nuestras Consistoriales, suplicando ser inscritos.

Procurador, señor Santa Eulalia; procurador, señor Gómez. Oviedo.—Contra Ramón Suárez García, por disparo y lesiones. Abogados, señores García Argüelles y Pareda; procuradores, señores Sors y Pedrosa.

Sección segunda

Infesto.—Contra José Ramón Criado, por tenencia ilícita de arma de fuego. Abogado, señor García Argüelles; procurador, señor Sors.

Gijón.—Contra Jesús Campo, por hurto. Abogado, señor Mantilla; procurador, señor Martínez.

Avilés.—Contra Víctor García García, por tenencia ilícita de arma de fuego. Abogado, señor González (don Pedro); procurador, señor Martínez.

SALA DE LO CIVIL

Recurso contencioso-administrativo promovido por don Lorenzo S. Fernández y otro, Revocación de un acuerdo del Ayuntamiento de Llanes. Abogado, señor Mouras; procuradores, señores Tamés y Casaprima.

claman la necesidad, parece ser, y así nos lo han asegurado, que no tendrán comienzo hasta el mes próximo. A fin de adquirir datos concretos esta mañana nos trasladamos a las oficinas instaladas en el Caudal, con objeto de cambiar algunas impresiones a este respecto con el señor Grañó, no logrando nuestro intento por hallarse ausente dicho señor y siendo probable que su regreso se haga esperar.

No obstante, la impresión que hemos recogido es también la de que para el 15 de este mes no se darán comienzo las obras por no hallarse oficialmente nada dispuesto.

Nosotros quisiéramos, y en este sentido hacemos la súplica al ministro de Fomento, que tanto se viene significando en la solución de los problemas que ahora afectan hondamente a Asturias, que se señale una fecha segura y definitiva para el comienzo de este encauzamiento, haciendo que, en atención a las circunstancias tan graves, la demora sea pequeña, pudiendo ya con órdenes terminantes dar comienzo al alistamiento de aquellos obreros más necesitados. Así lo espera de nuestro activo ministro Mieres entero.

Desde Vil aviciosa

EXPLOSION EN UN HORREO

Ayer, a las siete de la tarde, fueron sorprendidos los vecinos del pueblo de Amandi por una formidable detonación.

La alarma en el vecindario fué grande.

Pronto se supo que la causa había sido el haberse prendido fuego unos cohetes que se guardaban en un horreo de la propiedad de Veneranda Martínez, que es a la vez la cohetera.

El horreo quedó completamente destruido, siendo verdaderamente milagroso que no hayan ocurrido desgracias personales.

El Juzgado practicó las primeras diligencias para indagar sobre los móviles de la explosión, que se atribuye a los efectos del calor.



Compagnie Generale Transatlantique

Línea de Cuba y Méjico

VIAJES RÁPIDOS A LA HABANA Y VERACRUZ

Salidas de Gijón, los días 22 de cada mes

Travesía en 10 días

El día 22 de julio de 1928 saldrá fijamente del puerto del MUSEL (GIJON) para la HABANA y VERACRUZ, el magnífico vapor correo rápido de 16.000 toneladas y 14.000 caballos de fuerza:

Lafayette

Se admiten pasajeros en Primera, Segunda, Segunda económica y Tercera clase para HABANA y VERACRUZ. Precio del pasaje en 3.ª clase para Habana... Ptas. 545,25 Veracruz... 588,50

Billetes de ida y vuelta con descuento. Rebajas a familias en primera y segunda clase. Los trasatlánticos de esta Compañía atracan en la Habana al Espigón de San Francisco, para comodidad de los pasajeros.

Para toda clase de informes y solicitar plazas, diríjase a su consignatario en GIJON A. PAQUET Muelle, 2, 4 y 6. Teléfono: 866 Telegramas: PAQUET

OPTICA MODERNA MARAÑA, GÓMEZ Y COLLADO-FRUELA 2.- OVIEDO LENTES, GAFAS, PRISMATICOS APARATOS, ACCESORIOS Y TODA CLASE DE REPARACIONES Y BATERIAS FOTOGRAFICAS

Doctor E. Macías de Torres GINECOLOGO DEL HOSPITAL PROVINCIAL Especialista en Matriz y Partos CIMADEVILLA, 19, 1.º-OVIEDO Teléfono 600

José Fernández González Especialista en enfermedades NERVIOSAS Y MENTALES del Hospital provincial de Madrid y Sanatorio Psiquiátrico de San José de Ciempozuelos Consulta de 10 a 1 y 3 a 5 URÍA, 50, 2.º Teléfono 8-47

Guillermo López Médico por oposición del «Dispensario Antivenéreo» Especialista en enfermedades de la Piel, Venéreas y Sifilíticas. Consulta de 11 a 1 y de 4 a 6. P. Ayuntamiento, 9 - Teléfono 6-15 Los jueves, a las 7, consulta gratuita en el Dispensario

G. Tuero Muñiz Especialista en enfermedades del corazón y pulmones. De las Clínicas de Madrid. Horas de consulta: De 11 a 1 y de 3 a 5.—Calle del Peso, 12.—Teléfono 78.—Oviedo.

ODONTÓLOGO DEL HOSPITAL PROVINCIAL J. Triviño e hijo Mendizábal, 3 Teléfono 5-71

Clínica Dermatológica Morán Especialista en enfermedades de la PIEL, VENEREO, SIFILIS Y VIAS URINARIAS Consulta: de 11 a 1 y de 3 a 6 ROSAL, 19-Tel. 527-OVIEDO (Durante el verano solo los domingos, martes y miércoles).

Adolfo P. Villapadierna De la Clínica del Hospital general de Madrid, por oposición Especialista en enfermedades del aparato digestivo Consulta de 10 a 12. Teléfono 8-49. Fuertes Acevedo, 8 (Gran Vía) Oviedo

Nicolás Pérez Ex-Director Médico del Dispensario Antituberculoso A. BUYLLA. Especialista en las enfermedades del corazón y de los pulmones Rayos X Consultas: de 10 a 1 y de 3 a 5 Uría, 60, principal.—Teléfono 11-30 OVIEDO

Evaristo M. Radío CIRUJANO-DENTISTA San Francisco, 13, 2.º-Oviedo Horas de consulta: de 9 a 1 y de 3 a 7

J. PALACIOS ENFERMEDADES NERVIOSAS Y MENTALES Consulta: de 3 a 5 Uría, 18. Oviedo

PROFESIONALES CLINICA ODONTOLÓGICA Dtr. Fernando Muñiz Toca ODONTÓLOGO DE LA BENEFICENCIA PROVINCIAL ESPECIALISTA EN ENFERMEDADES DE LA BOCA Y DIENTES Plaza de la Escandalaria (Entrada por Argüelles, 39) TELÉFONO 9-74.—CONSULTA DE 10 A 1 Y DE 4 A 7

ALVARO CIENFUEGOS MÉDICO DENTISTA Consulta: de 10 a 1 y de 3 y media a 7 de la tarde CALLE DE CIRIACO M. VIGIL (ANTES LUNA), 5.—Teléfono 350

GABINETE ELECTRO-DENTAL MANUEL VILLATE MÉDICO ODONTÓLOGO CONSULTA DE NUEVE A UNA Y DE TRES A SEIS Jovellanos, 8, 1.º duplicado (FRENTE ESTACION VASCO)

Enfermas nerviosas y mentales SANATORIO SANTA RITA COLLOTO.—Teléfono 778 Director-propietario Laureano Sánchez Valdés, ayudante clínico, durante 16 años, del eminente alienista D. Sixto Armán. La organización científica de este sanatorio hace posible una terapéutica moderna, y la residencia permanente del director una asistencia médica completa. Psicoterapia, Fisioterapia, ligeros trabajos manuales, hidroterapia en todas sus formas. Capilla, jardines, música, cine, lecturas, juegos, etc. Tranvía a la puerta del sanatorio. Consulta diaria de 11 a 1 y 3 a 6.

Dr. Miranda Especialista-Corazón y Pulmones Ex-profesor del Instituto O Rubio y del Real dispensario antituberculoso «María Cristina» de Madrid Uría, 72, piso segundo-Oviedo Teléfono 1025

Advertencia.—Durante los meses de Julio Agosto y primera quincena de Septiembre, las consultas tendrán lugar los martes, jueves y domingos de 10 a 2, en Oviedo, y los lunes, miércoles y sábados de 10 a 12 en Gijón (Ezcurdia, 20-1.º)

LABORATORIO CLÍNICO DEL Dr. E. Menéndez Del Instituto Provincial de Higiene y Dispensario Antivenéreo Análisis de orina, sangre, Wassermann, líquido cefalorraquídeo, etc. CIRIACO VIGIL, 3, 1.º Teléfono 3-30

Dr. Valdivares Vega Laboratorio biológico Diplomado del Instituto Alfonso XIII y autorizado expresamente por este Centro para el tratamiento de la raba en esta provincia. Bacteriología, autovacunas, Wassermann, análisis de sangre, orina, etc. Plaza del General (Rodríguez Escandalaria), 2, principal Teléfono 3-15, Oviedo

Aurelio M. Romero MÉDICO-DENTISTA Plaza de la Escandalaria, 2 OVIEDO

E. GRANDE DEL RIGGO Médico especialista de huesos y articulaciones.—Diagnósticos y tratamientos por rayos X y Radium—Diatermia, electricidad, Luz ultravioleta Horas de consulta: 10 a 12 y 3 a 6. Torneo, 15. «Sanatorio Getino». Teléfono, 11-21.—Oviedo

J. González Granda Especialista en garganta nariz y oídos de la clínica del doctor Lapia.—Consulta de 10 a 1 Independencia 34.—Oviedo

Julio R. Fontán Especialista Estómago, Intestino e Hígado Consulta de 10 a 12 y de 2 a 4 URÍA 2º — Teléfono 10-88

Leopoldo Escobedo Especialista en enfermedades de la Piel, Secretas y vía de la Orina Rayos ultra-violeta -Consulta de 10 a 1 y de 3 a 5-Festivos de 10 a 1 Uría, 18.-Oviedo.-Teléfono 8-78

Dr. Alberto González Especialista en enfermedades de la Piel y Secretas, de las Clínicas de los doctores Aza y S. Covisa, en el Hospital de San Juan de Dios, de Madrid. Horas de consulta: De 10 a 12 y de 4 a 6; días festivos de 10 a 12. Santa Clara, 24. 2.º, Oviedo. Teléfono 199

CRÓNICA DE MADRID

HAMLET, DE FRAC

Fernando de la Milla es un periodista moderno, culto y vivaz que ha sufrido una lamentable equivocación. Quiso dar una versión moderna de Hamlet, imitando ciertos errores y hechos en Francia con esta obra de Shakespeare. Pero se le ha acompañado la fortuna, no porque el adaptador carezca de talento, sino porque, en primer lugar, adulteró el original queriendo facilitar mejor la obra a los espectadores, y no encontró, además, la colaboración de intérpretes y público. En Francia hay actores capaces de trasladar con cierta decencia un tipo clásico. En España quizás los haya también; pero el elegido por Fernando de la Milla no es de esos, en manera alguna. El público francés de Francia es bien diferente en cultura y sensibilidad a nuestro público medio. No es extraño que los devotos de Muñoz Seca encontraran la obra larga y poco entretenida, a pesar de las mutilaciones llevadas a cabo por el adaptador. En principio, para el que esto escribe, es un defecto ni un error cambiar a Hamlet el traje. Si la emoción y el pensamiento quedan íntegros sin evaporarse al pasarlo por la boca de los actores actuales, importará bien poco. El príncipe de Dinamarca tendrá la misma dignidad artística con traje de época que vestido de etiqueta y la ironía, el dolor, el pensamiento y la palabra; es decir, todo ese tejido de poesía y de humanidad que es la tragedia shakesperiana, permanecerá intacto. Porque la obra resulta imperecedera, no por lo externo y accesorio, sino por lo duradero y legítimo que es el valor esencial de todo acto, aunque este arte sea el escénico que

tanto se ayuda de otras artes adyacentes. Siempre resultará plásticamente revelada la tragedia del príncipe infeliz, aunque esa plástica no se compeza con el ambiente en que el autor hizo radicar la obra. Pero la equivocación, a mi entender, está en intentar transportar las obras maestras del teatro universal a los escenarios de hoy. Aunque los actores sean magníficos y el público resulte el más atento de cuantos acuden a espectáculos estéticos, los gustos de las gentes son tan distintos a los de entonces, que hay un noventa por ciento de probabilidades de fracaso. Las formas vitales varían, y aunque quede el elemento eterno que hace inmortal una creación artística, este placer será siempre condicionado y propio de minorías que saben sacrificar la hora fácil y amena a la lección profunda. Los clásicos están separados de nosotros por océanos de siglos y no hay modo de cruzarlos sin sacrificio. Por eso las grandes obras literarias deben estar en las bibliotecas, como los cuadros en los museos, para consultarlas y gozarlas con calma, aisladas de la vida real y diaria. "Hamlet" o "La vida es sueño" o el mismo "Don Alvaro", más cercano, con sus largos parlamentos, sus grandes bloques de versos, sus anchas vigas escénicas no son propios de esta hora. Si se mutilan, padecen. Si se dan íntegros cansan al público. Lo mejor sería dejar estas ilustres creaciones para el hombre culto y callmoso que goza de ellas a solas y no exponerlas a la profanación de una velada de hoy. J. DIAZ-FERNANDEZ.

Progresos de los pueblos Inauguración de unos lavaderos en Sotroñido

Seguendo la labor plausible que viene realizando el Ayuntamiento de San Marín del Rey Aurelio, en favor de los servicios municipales, el domingo tuvo lugar la inauguración del segundo lavadero, proyecto del Ayuntamiento, para las atenciones del pueblo de Sotroñido. Aún hace poco tiempo tuvo lugar la inauguración de otro lavadero en La Oscura, y esto prueba el interés con que trabaja el referido Ayuntamiento para atender los principales servicios públicos, en tanto no se resuelva el magno proyecto de la traída de aguas, que con tanto cariño viene procurando realizar en unión del Ayuntamiento de Sama de Langreo.

Al acto de la inauguración asistió el general gobernador militar señor Zuviella, el delegado gubernativo don Honorino Martínez, en representación del gobernador civil y el hijo de este, el distinguido abogado don Juan Caballero. Después de la solemne ceremonia de la bendición, que resultó brillantísima, se reunieron los concurrentes con los miembros que componen la Corporación municipal, invitados por éstos, en un espléndido "lunch", en el cual se puso de manifiesto con palabras de elogio al Ayuntamiento de San Marín del Rey Aurelio, como se estima por todos la obra de progreso que viene realizando dicho Municipio.

La magnífica obra del lavadero costó al Ayuntamiento unas cincuenta mil pesetas. Consta de treinta y seis plazas, y funciona mediante dos moto-bombas, destinadas a subir las aguas.

Felicitemos muy de veras al Municipio de San Marín del Rey Aurelio, y les animamos a continuar laborando en pró del bien del vecindario con el mismo entusiasmo y éxito que hasta ahora.

Nuevo Registrador de la Propiedad

Ha sido nombrado Registrador de la Propiedad de Potes nuestro querido amigo don Manuel Junquera Carbajal, quien ingresó recientemente en la carrera, después de brillantes ejercicios de oposición. Le enviamos nuestra más efusiva felicitación.

Para el señor alcalde Un riachuelo que es un peligro para la salud pública

Los vecinos del Rayu, Tenderina Baja y Mercadín, nos denuncian un peligro para la salud pública, más acusado en esta época de pleno estío.

Cruza los tres lugares aludidos un riachuelo, cuyas aguas utilizan muchas mujeres para el lavado de sus ropas. Pero las aguas no reúnen condiciones. Las aguas no discurren limpias, porque con ellas se mezclan las materias fecales procedentes de los retretes de varias casas, que, a lo que parece, no tienen otro punto de desagüe. Y como esto constituye un peligro para la salud del vecindario, trasladamos la denuncia al señor alcalde para que ordene proceder como aconsejan las circunstancias, ya que el caso dice poco en favor de los escrúpulos que en favor de la salubridad pública mantiene celosamente nuestro Ayuntamiento.

Y a la vez queremos recordarle que hace muchos meses que los vecinos de esos barrios tienen solicitada la instalación de un lavadero, petición que se atendió en principio si tenemos en cuenta que se formuló presupuesto por la oficina técnica, pero no se ha prestado mano a la obra. Y por lo que antes decimos de que las mujeres se ven obligadas a lavar sus ropas en aguas sucias, con miasmas pestilentes, creemos que es de urgencia que esa obra se realice. Estamos seguros de que el señor alcalde lo entenderá del mismo modo, y a la vez que ordene que las aguas de los retretes no vayan al riachuelo, sino a pozos sépticos, ya que no existe alcantarillado, dispondrá el inmediato comienzo de los trabajos del lavadero, servicio de lo más útil y conveniente.

Los trabajos en la Vega ASAMBLEA DE ARMEROS

Hoy se celebrará en el Popular Cinema la asamblea de armeros para que la comisión exponga las gestiones que lleva realizadas y ver si procede que la comisión nombrada en la reunión anterior se traslade a Madrid a entrevistarse con el Gobierno. Comenzará a las seis de la tarde. Este número ha sido visto por la prensa cen-

Resumen del día de ayer

Un calor horrible y una falta de noticias tan grande como el calor. Esto hizo que ni el Gobernador ni el Alcalde dijese gran cosa, sin perjuicio de que varios vecinos viniesen a hacerlo ante nosotros para que, en su nombre, roguemos al Ayuntamiento que remedie algunas faltas de carácter higiénico.

Los aficionados al deporte andan estos días un poco desorientados ante esas reseñas algebráicas que envían de Madrid de la Asamblea de futbol. ¿Habrá un nombrado cronista deportivo oficial a Eugenio d'Ors...?

Se nota que empiezan a salir las familias de verano, según invitaba ayer el colorido de un magnífico escaparate, pura imitación de Ostende, Deauville... o Salinas, como se prefiera. Pero la mayor parte de los vecinos veranean en el hermoso Campo de San Francisco, cuyas sesiones nocturnas de Cine están concurridísimas.

Varios heridos leves en la Casa de Socorro y unos sucesos en Avilés y Ciaño, con una explosión en Villaviciosa, que afortunadamente no tuvo más víctimas que un típico hórreo en el que se guardaban los cohetes causa de la explosión.

El general Primo de Rivera sigue descansando en El Escorial, conforme al plan médico, y la actualidad política no tiene en consecuencia un mayor relieve.

En otro orden, el noticiario tiene la variedad acostumbrada de los sucesos. El popular clown "Martinete" está muriéndose en Galicia y se ha convertido al catolicismo, siendo bautizado por el Arzobispo de Santiago.

En Toledo y Guadalajara se ha celebrado la entrega de los Reales Despachos a los nitevos oficiales de Infantería e Ingenieros.

Un desastre la corrida de feria en Pamplona. En Andújar se descubrió un crimen y en cambio en Zaragoza un niño salvó a otros dos muchachos que arrastraba la corriente del Ebro.

Con un gran incendio en Madrid repasamos la información extranjera, viendo que el salvamento de los tripulantes del "Italia" se hace cada vez más difícil, que la familia del millonario Lonwestein cree resultadamente en la muerte de éste.

Se ha perdido el más pequeño de los balandros que intentan la regata de Nueva York a Santander.

Nueva Sociedad Los Amigos del Naranjo

Según nos comunica la Comisión organizadora, el próximo domingo, 15, a las once de la mañana, en el local de la Coral Vetusta, Cervantes, 2, se celebrará una reunión al objeto de constituir una Sociedad que se denominará "Amigos del Naranjo", y nombrar la Junta Directiva.

Según explican los organizadores en una circular, quieren seguir el ejemplo de las que funcionan en otras poblaciones en que se muestra entusiasmo por estos pintorescos lugares en que se goza de los beneficios del aire y del sol sin obstáculo alguno.

Es objeto principal de la Sociedad el construir un refugio en el sitio más saludable del Naranjo, al que se dotará de todos los elementos necesarios.

La idea es muy simpática, y no han de faltarle entusiastas, y ya bien lo prueba el hecho de que apenas conocida los organizadores empezaron a recibir adhesiones, entre las cuales figuran las siguientes:

- Don Luis Fernández Catedo, don Vicente Alonso Areces, don José Antonio García Doral, don Pedro Vallejo Redondo, don Diego Montes, don Armando Sotelo, don Fernando Laguardia, don Manuel Sors Suárez, don José Rayón de la Ballina, don Ercio Lombardero, don José Puertes Fanjúl, don Francisco Alonso García, don José Hidalgo Fernández, don Félix Llanos, don Esteban Rodríguez Lacín, don Ulpiano Uribe Morán, don Luis Lucas Fernández Peña, don Antonio G. Nieto, don Angel Fernández Gala, don Roberto Ortiz, don Francisco Anli García, don Joaquín Pallares, don Alfredo Figuerdo, don Julio Billa, don Ramón Rayón, don José Bravo, don Carlos Gutiérrez, don Francisco Alonso, don Vicente Rayón, don José Rayón Fernández, don Basilio Alonso, don Natalio Martín, don Amaro Cimadevilla, don José de Zárraga.

LA VOZ DE ASTURIAS se felicita del proyecto de constitución de la Sociedad y ofrece su concurso para que alcance el máximo desarrollo.

Restaurant Campoamor



LOS FESTEJOS DE «LOS POSTIGOS».—El señor Gobernador civil, acompañado del señor alcalde, haciendo entrega de las libretas de la Caja de Ahorros, que la popularísima y prestigiosa Sociedad dona a sus socios menores de siete años

DE LA VIDA MUNICIPAL OVETENSE

El viernes se reunirá el Pleno para resolver en lo relativo al presupuesto de cultura

PARA EL PLENO

Orden del día para la sesión extraordinaria del Pleno municipal que se celebrará el próximo viernes:

Presupuesto de cultura.

Transacción en el legado del señor Muñiz Miranda.

Expediente sobre adquisición de una casa en la calle del Rosal, para alineación y ensanche de la del Cabo Naval.

Proyecto de alineación de la Plaza de Alfonso II el Casto.

SIN AGUA

El señor alcalde advierte al vecindario que con motivo de las obras de reparación que ha de hacerse en el túnel de las Arrojinias, de la conducción de aguas a Oviedo, se vé en la imprescindible necesidad de quitar el agua después de las once de la noche hasta las primeras horas de la madrugada, durante tres días.

DE QUINTAS

Se interesa la presentación en la Sección rural de Quintas, para comunicar los asuntos importantes, de los mozos Manuel Suárez Álvarez y Manuel Rodríguez Cuesta.

A INFORME

Pasa a informe del señor obispo de la Diócesis, la instancia de don Emilio Uría, que desea colocar una lápida en una sepultura en el cementerio del Salvador.

Al señor inspector municipal de Sanidad, la de don Adolfo Polledo, para traspaso de una librería y papelería de la calle del Peso, número 15.

Idem la de doña Eustasia Gallejo, para apertura de una tienda de ultramarinos, en la calle de la Rua, número 9.

Idem la de don Manuel Cabal, que denuncia el mal estado sanitario de dos casas de la carretera del Cristo de las Cadenas.

Idem la de don Alfredo Cuartas Álvarez, para celebrar bailes públicos en el merendero "El Palais", en Cerdeño.

Idem al señor ingeniero jefe de la Primera División Técnica y Administrativa de Ferrocarriles, la de don Joaquín Iglesia Fernández, que desea acometer las aguas residuales de una casa de la Fuente del Río, Colloito, a la tejera emplazada en el kilómetro 5 de los Ferrocarriles que esto resulta.

DEL DIA GLOSARIO

Todas las provincias del Norte anuncian sus programas para el verano, figurando en ellos grandes pruebas deportivas—el Circuito automovilístico en San Sebastián, la regata transatlántica en Santander, etc.—grandes Certámenes regionales, homenajes a la mujer y otros ochos más o menos atrayentes, pero todos ellos con la sola finalidad de acrecentar el turismo.

Asturias también tiene este año su cartel, un programa más honrado y más práctico: la Feria de Muestras de Gijón con el aditamento de la Exposición Agropecuaria, o lo que es lo mismo, la manifestación industrial regional y el cobijo y representación adecuada de la de toda España y una demostración de la riqueza principal, de nuestra ganadería y de nuestros productos agrícolas.

La asistencia de la Familia Real y de las personalidades oficiales será el espadarazo a la importancia del Certamen asturiano. Con tan distinguidos viajeros, vendrá el séquito correspondiente, y en torno a todos ellos las caravanas de comerciantes, compradores y turistas, a los cuales hay que pensar en hacer lo más agradable posible la estancia en Asturias, al mismo tiempo que darles facilidades para que la conozcan y la sientan de cerca.

En este momento, al limitarnos a reconocer la transcendencia que ha de tener la ya clásica Feria de Muestras, sólo nos resta lanzar la idea de ultimarse con ella un programa de verano, uno de esos que todas las regiones mortuarias preparan y en el que tomen parte la ciudad interior con las playas, los pueblos mineros y los montañeros de los Picos de Europa, que ya que la Naturaleza ha prodigado en Asturias todas sus bellezas, hemos de hacer que éstas las conozca España.

Económicos de Asturias, y darles desagüe al pedregal lindante con el río Nalón.

Idem del señor ingeniero encargado de la carretera de Torrelavega a Oviedo, la de don Pedro Álvarez, que desea construir una casa en la Tenderina Baja.

ARREGLO NECESARIO

Se comunica a doña Josefa Mariñas, dueña de la casa número 16 de la calle de la Concepción, que ordene el inmediato arreglo del techo del bajo de la misma casa.

AUTORIZACIONES

Se autoriza a doña Ignacia Aguirre, para colocar una lápida en una sepultura del cementerio del Salvador.

A don Rodolfo Lutter, para atravesar la acera frente la casa número 60 de la calle de Uria con automóviles y camionetas.

A don Arturo Urdangaray, para construir una casa en el Mercadín.

A don Manuel Madera, para construir una casa en Ollonego.

PARA LAS VACANES EN LA GUARDIA URBANA

Con objeto de en su día cubrir plazas vacantes de Guardia urbano de esta capital, se interesa la presentación en la Inspección de la misma para ser tallados, los "veinte" aspirantes siguientes, haciéndoles saber por adelantado que tienen que medir como minimum 1,700 metros:

- Don Ramón Blanco Martínez, don Antonio Rodríguez Valentín, don Manuel Díaz Barceci, don José Cuesta Álvarez, don Rogelio Carreño González, don Rufino García Fernández, don Luis Biesca Barro, don Celestino Buelga Fernández, don Manuel Gutiérrez Campa, don Emilio Álvarez Suárez, don José María Rodríguez Álvarez, don Francisco Rocas Zapico, don Angel Morache Espina, don José Varela González, don Isaac Menéndez Fernández, don Manuel Pita, don Narciso Agüera Arena, don Manuel Suárez González, don Benjamín Palicio Alperi y don Antonio Ruiz y Ruiz.

Caso de no presentarse en el término de ocho días a partir de la presente publicación en la prensa local, se considerará que renuncian a los derechos.

POR LOS TEATROS En el Jovellanos

MANANA, DEBUT DE CARMEN FLORES

En las sesiones de mañana jueves debuta en el Teatro Jovellanos la renombrada estrella de las variedades Carmen Flores, con un repertorio nuevo, un gran vestuario y la sal que de siempre la caracterizó a la artista madrileña.

La presencia de Carmen Flores es siempre grata, pero en esta manifiesta decadencia del género, cuando a las estrellas de ahora les falta la gracia que Carmen Flores derrocha, es más de celebrar su vuelta a Oviedo, donde le aguardarán seguramente los éxitos de siempre.

El Jovellanos promete verse concurridísimo.

En el Principado LA COMPANIA DE SKETS "PARIS-LONDRES-BERLIN"

En el coquetón escenario del Principado debuta mañana la Compañía de skets denominada "Paris-Londres-Berlin", pintoresco título que indica la modernidad y variedad de sus espectáculos, a base de una excelente presentación, un agradable conjunto de mujeres bonitas y unas revistas americanas, ligeras, con una música adecuada, el espectáculo en fin que será visto por todos y que llevará al Principado no poco público, ya que el debut constituye una verdadera novedad y que los precios son francamente económicos.

GOBIERNO CIVIL CONDUCCION DE PRESOS

El señor gobernador ha dispuesto la conducción de los siguientes presos: La de Manuel Galán Puertas, desde Oviedo a Madrid, y la de José Castaño Fuentes, desde Castropol a Oviedo.